

FLEURS! POUR TOUTES OCCASIONS: - Mariages - Banquets - Anniversaires - Naissances - Deuils RODRIGUE Fleuriste Tél. 318-W LAC-MEGANTIC

LE ECHO de FRONTENAC REDACTION ET ADMINISTRATION A LAC-MEGANTIC

LE TRAGE tous genres SERVICE RAPIDE Michel CHARBONNIER Tél. 767 J Lac-Mégantic

29e année, No 33 Autorisé comme envoi postal de la 2ième classe Ministère des Postes Ottawa Imprimé à St-Joseph-de-Beauce, jeudi, 3 juillet, 1958 Organe de la Ville de Lac-Mégantic et de la région La-Philippe POULIN, directeur

Nos musiciens au festival de Farnham L Société Musicale de notre ville se rendra à Farnham, dimanche prochain, le 6 juillet, où elle participera au grand festival annuel des Fanfares Amateurs de la province de Québec. Chaque fois que la Société Musicale a représenté notre ville à l'extérieur, elle a toujours su accomplir sa tâche admirablement. Cette année, elle ira représenter Lac-Mégantic à Farnham, et nous sommes assurés qu'elle ira porter une fois de plus un écho harmonieux à l'étranger. La Société Musicale sera sous la direction de Hugh Parenteau, directeur. Nous leur souhaitons un succès complet parmi les quelque 30 villes représentées à ce festival de dimanche. Une invitation aux intéressés de se rendre à Farnham applaudir les nôtres.

15e anniversaire des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc à Ste-Agnès de Lac-Mégantic

On célébrera bientôt, le 15e anniversaire de la fondation de deux organismes connus et qui ont fait leurs preuves chez nous, depuis leur fondation, il y a quinze ans, les Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de Ste-Agnès. C'est en effet dimanche le 3 août que se fera la célébration de cet important événement et déjà on a commencé à préparer les fêtes. Un comité d'organisation a été constitué, il est ainsi composé: Georges Martin, Président; Comité de la Fanfare: Jos. Lapointe; 9- Comité de réunion des Chefs au Collège Sacré-Coeur: Charles-E. Côté; 10- Comité d'animation (jeux - cris - danse folklorique attractions diverses: Fernand Grenier et Ramsay Goyette; 11- Comité du souper: Robert Roy, Gérard Boulet; 12- Comité de parade: Fernand Grenier, Anatole Bouffard; 13- Comité de la soirée: Raymond Dubé; 14- Comité du Papillon-Souvenir (Tag-Day): Mlle Rose Béliveau. Voici maintenant le programme au complet de cette journée de célébration d'août prochain. LE 3 AOUT 1958 1- Prédication à toutes les messes (10) minutes, par le R. P. Ubaldo Villeneuve, o.m.i., aumônier général; 2- Invitation spéciale aux Lacordaire et Jeanne d'Arc à assister à la grand'messe de 9 h. 30: tous les drapeaux des cercles invités devront être installés à l'avant de l'église samedi le 2 août; 3- Après la grand'messe, réunion de tous les chefs de comité au Centre Lacordaire (suite à la page 4)

Nouveau médecin Le docteur JEAN-GUY MICHAUD annonce l'ouverture de son bureau, au No 30 de la rue Frontenac, Edifice Marceau, pour le 14 juillet prochain. Il sera à la disposition du public de 2 heures à 4 heures p.m. et de 7 heures à 8 heures p.m. à l'exception des mercredis après-midi et mercredi soir et des samedis de 5 heures jusqu'au lundi matin. Tél. 87 LAC-MEGANTIC

Notre service municipal de sécurité se continue

La semaine de sécurité est un passé mais le service municipal de sécurité que nous assurent nos policiers continue d'être et il nous fait plaisir d'informer notre population que le département de la police se tient constamment à sa disposition pour tous les services qu'ils ont offerts durant cette semaine de sécurité: inspection des automobiles, renseignements divers sur les règlements de circulation, informations dans le domaine de la prudence etc... Tout cela nos automobilistes peuvent l'obtenir en s'adressant à nos policiers.

Une pluie diluvienne cause des dégâts

Un orage électrique vient de nous visiter à Lac-Mégantic cet après-midi, mercredi. Au moment où nous terminions la rédaction de notre journal, vers six heures, une pluie diluvienne tombait et s'abattait violemment durant près de trente minutes sur nos différentes artères, des égouts ont été obstrués, sur la rue Frontenac, particulièrement, qui fut en certains endroits recouverte d'un pied et demi d'eau. L'eau a pénétré dans des caves; durant quelques minutes la circulation sur cette artère, l'une des plus importantes de la ville, fut interrompue, aussi automobilistes et piétons durent-ils s'engager Boulevard des Vétérans pour circuler au centre de notre ville. Aussitôt l'arrêt de la pluie, (suite à la page 4)

Programme des Fauvettes, à Fontainebleau, le 6 juillet

Le Choeur des Fauvettes, de LaC-Mégantic, se rendra, dimanche le 6 juillet, pour donner un concert complet, chez M. le Curé Ch-Henri Doyle, ancien vicaire de Lac-Mégantic, au Jour'd'hui à St-Raymond, de Fontainebleau. PROGRAMME 1-La Marche des Jeunes. 2-Au bord de la rivière. 3-Mes jeunes années, soliste, Rolande Dumas. 4-La-haut sur la montagne. Morceau d'Accordéon. - Séance, comédie. 5-Ma petit Tête, soliste, Gilberte Fortin. - Morceau d'Accordéon. 6-La, Marie. 7-Sur les Monts. 8-Belle Allouette Grise. 9-Le Chemin du paradis. - Comédie. - Accordéon. - Scène de Feu de camp avec chant. - Ave Maria de Millard, soliste, Rolande D. 10-Sur tous les chemins du monde, soliste, Jocelyne Mercier. 11-Carnaval de Venise. 12-Si Dieu ne nous aimait pas, soliste, Lucette Dumas. Les Méganticois sont particulièrement invités à se rendre dimanche le 6 juillet à Fontainebleau, pour la bénédiction qui commencera à 3 heures, suivie du souper à 4 h. 30 et le concert par les "Fauvettes" terminera la soirée à 8 heures.

Un drame plonge dans le deuil une famille de St-Samuel

(DNC) - Les échos d'une tragédie récente, qui a fait deux victimes dans la personne de M. Lionel Robert, ont jeté de l'émoi chez notre population, de la consternation même au sein d'une famille de St-Samuel, celle de M. et Mme Narcisse Robert. A East-Broughton dans le comté de Beauce, a été victime d'un accident, M. Lionel Robert employé à Ste-Thérèse de Blainville. A l'issue du malheureux accident dont il a été victime Monsieur Robert fut transporté à l'hôpital de St-Joseph de Theford et c'est là qu'il expira six heures après, à l'âge de 26 ans et 6 mois. Le défunt laisse pour le pleurer son épouse née Bernadette Fortin; son père et sa mère M. et Mme Narcisse Robert de St-Samuel; ses beaux-parents: M. et Mme Camille Fortin de St-Samuel; ses frères et ses sœurs: MM. Alyre Robert de St-Jean Vianney, Paul de Lac-Mégantic, René, Eugène et Victor Robert de Coaticook, Bertrand et Jean-Luc de Ste-Thérèse de Blainville; Mme Alfred Gagnon (Julia Robert), Miles Jeanne et Thérèse Robert tous de St-Samuel. Le service fut chanté par M. le curé J. D. Bergeron, assisté de St-Victor, comme diacre, et M. l'abbé E. Doyon, vicaire de St-Ludger comme sous-diacre. Les porteurs au cercueil étaient MM. Emilien Bolduc, Emilien Fortin, Camille Boulet, Fernand Boulet, Roger Fortin et Philippe Grenier; MM. Raymond Gagnon, Lauriat Gobeil, Denis Boulet, Léopold Fortin, Clément Lacroix et Fernand Lacroix agissaient comme porteurs d'honneur. Durant le service la quête fut faite par MM. Renaud Couture et René Boulet. C'est la maison Jacques & Frère de Lac-Mégantic qui avait la direction des funérailles. L'inhumation eut lieu dans le cimetière de St-Samuel. Aux membres de la famille en deuil si cruellement éprouvée l'Echo de Frontenac offre ses sincères condoléances.

Noces d'argent de M. et Mme J. C. Lamontagne à Piopolis

(DNC) - Samedi, le 21 juin en notre paroisse de St-Zénon de Piopolis, la joie régnait en maîtresse dans le cœur de plusieurs paroissiens et paroissiennes. C'est qu'on célébrait, ce jour-là, le 25e anniversaire de mariage de M. et Mme J. C. Lafontaine (Lucienne Thivierge). Les jubilaires assistaient à la messe, en l'église paroissiale, et ils recevaient une bénédiction spéciale. L'église avait été décorée pour la circonstance, de lilas et autres fleurs de la saison. C'est M. l'abbé Jean Mélasco, notre pasteur, qui a béni ce 25e anniversaire de mariage. A cette belle et grande occasion les jubilaires étaient entourés de leurs quinze enfants dont voici les noms: Marie-Jeanne, Luc Grenier (Marie-Laurie), Miles Marie-Jeanne, Pauline, Diane, Bibiane, Lucie et Jacqueline Lafontaine, MM. Bertrand, Roger, Charles-Auguste, Jean, Normand, Réal et François Lafontaine. M. Hormidas Thivierge servait de témoin à sa fille cependant que M. Henri Martel de (suite à la page 4)

SUR LE PONT D'AGNES

Ces centaines de membres "A.A." venus sous notre ciel samedi et dimanche derniers se sont amusés à se chauffer, sans se chauffer, tout en goûtant toutfois les plaisirs et la joie qu'offre une existence, chaque vingt-quatre heures, passées en nos murs. Pour les mieux accueillir, le soleil quoique sombre était chaud. Chez tous et toutes ces "A.A." les ah! ah! fusaient! Si de leur tourneau, les mots pouvaient nous entendre, nous connaissons un certain Samuel de Champlain dont les oreilles tinteraient en ces fêtes de 350e anniversaire du vieux Québec. Nos arbres en ont laissé s'échapper plusieurs cet été, mais rassurons-nous, ils en auront encore des feuilles à laisser tomber lorsque l'automne sera venu. Ne regrettez pas le départ de telle et telle émissions qui nous retenaient captifs à vos appartements, car vous pouvez être assurés que l'astre du jour et Phébé, la déesse des nuits se réchaufferont avec nous. Après la pluie c'est le soleil temps se plaisait-on à dire souvent jadis, alors qu'à notre époque il nous faudrait dire trop souvent "Après la pluie, c'est encore la pluie!" Ils sont aujourd'hui nombreux (suite à la page 4)

EN NOTARIAT



M. BERTRAND ALLARD, fils de M. et Mme Pierre Allard, de Lac-Mégantic, qui vient d'obtenir son baccalauréat Es-Arts de l'Université de Sherbrooke, avec la mention "Magna Cum Laude". Il poursuivra ses études en notariat à l'Université de Montréal. Nos félicitations à Monsieur Allard et nos vœux de succès dans la poursuite de ses études.

Grand tournoi de tennis prochain

Un grand tournoi de tennis sera organisé d'ici quelques jours pour tous les amateurs, garçons ou filles, de ce sport de plus en plus en vogue en notre ville. Une invitation toute spéciale est lancée à tous les jeunes, de moins de 15 ans, débutants, moins jeunes, de participer à ce tournoi local. La seule condition est de devenir membres du Club de Tennis, et de s'enregistrer ensuite comme participants. On peut le faire en communiquant avec M. Wilfrid Poulin, président du Club, ou à MM. Gérard Huot et Jean-Luc Dion. Il est à noter que deux magnifiques trophées seront offerts aux vainqueurs de chaque catégorie. Tous ceux qui aimeraient participer au grand tournoi sont priés de rencontrer les organisateurs, M. Claude Huot, (Tél. 68, après 6 heures p.m.) ou M. Jacques Lacourcière, (tél. 201). On nous informe que les quatre courts de tennis ont été considérablement améliorés depuis quelques jours et que des mesures spéciales sont prises pour leur entretien. Les tournois réguliers débiteront également d'ici quelques jours. La plus cordiale bienvenue à tous. La Direction du Club de Tennis, Lac-Mégantic

BENEDICTION DE L'ECOLE STEBENNE A NANTES

(DNC) - Nous avons parlé très brièvement dans notre dernière édition de la cérémonie de bénédiction solennelle de notre nouvelle école, celle que l'on connaît sous le nom de Ecole Stebenne. Ouvrons immédiatement une parenthèse pour dire que notre population en le nommant ainsi, a voulu lui donner le nom de notre dévoué pasteur, M. l'abbé Georges-Albert Stebenne. La cérémonie dont nous parlons ici s'est déroulée samedi le 21 juin et c'est Monsieur A. Z. Letendre qui officiait en l'absence de Son Excellence Monseigneur Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke. Il y eut discours prononcé par M. le curé G. Albert Stebenne, Monseigneur Letendre, M. Eloi Guillemette, M.A.I. et A. Adlard Breton, I.E. Toute la population de notre intéressante petite paroisse était à la joie à cette belle occasion et tous, nous garderont un bon souvenir des manifestations qui se sont déroulées. Reconnaissons à l'endroit de tous ceux qui, de près ou de loin ont participé à cette belle œuvre que fut chez nous l'obtention et la construction de l'école Stebenne. Outre son Excellence on remarquait la présence de M. le curé Georges-Albert Stebenne, du député provincial de Frontenac M. Eloi Guillemette, du curé de Lac-Mégantic, M. le Chanoine Oscar Mauzer, de MM. les abbés Laval Gagnon, curé de St-Ambrose de Milan et Albert Carbonneau, de St-Romain, figuraient également chez les assistants: MM. Joseph Poirier, président de notre Commission Scolaire, Alphonse Julien, maire et Roch Michaud, entrepreneur, qui a exécuté les travaux de construction de l'école, de M. l'inspecteur Adlard Breton, de Lac-Mégantic, de plusieurs commissaires, de maires, de conseillers, de religieuses et d'institutrices, de citoyens venus de paroisses avoisinantes, enfin de nos paroissiens en grand nombre.

Les visites interprovinciales

Mlle Koni McNeel, étudiante de Toronto passe les vacances chez Madame et Me Gérard Lacourcière. Mlle McNeel est venue à Lac-Mégantic par l'intermédiaire de "Les Visites Interprovinciales". Cet organisme organise des échanges de séjours entre les familles anglaises de l'Ontario et les familles canadiennes françaises de Québec. Des jeunes d'expression anglaise viennent séjourner dans Québec et ceux du Québec vont en Ontario. Ces visites ont pour but d'amener une meilleure compréhension entre les deux races, et de donner l'avantage réciproque aux jeunes visiteurs d'apprendre respectivement l'anglais ou le français. Mlle Koni McNeel est la fille du Dr Burdett McNeel, médecin et psychiatre de Toronto.

Chaloupe à Vendre Bonne chaloupe neuve, en veneer, avec moteur de 5 forces ou sans moteur, à vendre à prix très raisonnable. S'adresser à: GASTON LORANGE 59 rue Laurier - Tél. 505 - Lac-Mégantic

FUTURS MARIAGES: SOLUTIONNEZ FACILEMENT LE PROBLEME DE VOS ACHATS DE MEUBLES LE: VISITANT LE PLUS GRAND MAGASIN DE MEUBLES DES CANTONS DE L'EST EN MAGASIN HENRI LATULIPPE TEL: 101 LAC-MEGANTIC 25 RUE FRONTENAC Nous avons tout ce dont il vous faut pour meubler entièrement votre nouveau foyer à des prix convenant à n'importe quelle bourse. Une visite vous convaincra.

L'ECHO DE FRONTENAC

Journal entièrement dévoué aux intérêts de la Ville de Lac-Mégantic et de la région.

Fondée en 1928

Publié à Lac-Mégantic



Directeur: L.-PHILIPPE POULIN
Rédaction et Administration: 9, Boulevard des Vétérans, LAC-MEGANTIC, Qué.

Prix de l'abonnement:

CANADA: 1 an \$2.50

ETATS-UNIS: \$3.00

Historique de l'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du Canada

Les premiers cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc ont été fondés à Fall-River, Mass., Etats-Unis, par le Révérend Père Joseph-Amédée Jacquemet, o.p. Appliqué au ministère paroissial le Père Jacquemet ne tarda pas à remarquer les ravages causés par l'alcool au milieu des populations canadiennes-françaises récemment émigrées du Canada. Il se mit à l'oeuvre en proposant à un petit nombre d'habités de la bouteille le remède souverainement efficace de l'abstinence totale. Le 5 février 1911, il groupe ses conquêtes en un cercle qu'il appela Lacordaire par reconnaissance pour ce grand prédicateur qui fut l'inspirateur de sa vocation religieuse. Le 12 février de la même année, il groupe les dames abstinences sous le patronage de sainte Jeanne d'Arc.

Le mouvement Lacordaire se développe surtout en Nouvelle-Angleterre, mais il ne tarda pas à passer les frontières canadiennes, puisque l'on trouve un cercle Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc à Saint-Ours en 1915, quatre ans à peine après la fondation du premier cercle. En 1936, un autre cercle fut fondé à St-Ferdinand d'Halifax diocèse de Québec. C'est alors que commence à rayonner le mouvement Lacordaire dans les différentes régions de la province de Québec. Les cercles relevaient de la même administration, le Bureau Général, dont la direction était à Fall-River. Devant l'extension de son oeuvre au Canada et en raison des occupations qui le retenaient la plus grande partie de l'année aux Etats-Unis, le Père Jacquemet ne put s'empêcher de constater qu'il ne pouvait plus diriger lui-même les cercles canadiens.

Le 18 décembre 1939, on organisa donc, à Québec, une fédération distincte sous le nom de Centre Canadien des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc. Cet organisme s'engageait à observer les règlements essentiels des cercles édictés par le Révérend Père Jacquemet, o.p., fondateur, en même temps qu'il recevait le droit de faire et de décréter des règlements concernant la région des cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc du Canada, droit reconnu par une charte provinciale accordée en 1940. De 1940 à 1954, des centaines de cercles furent fondés dans la province de Québec et les provinces limitrophes, ce qui nécessita la refonte des Statuts et Règlements de la société qui prit le nom de: "Association Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc du Canada", en vertu d'une charte fédérale accordée le 21 octobre 1954.

DISTRIBUTION DES PRIX A L'EXTERNAT CLASSIQUE

- METHODE
EXCELLENCE: Claude St-Pierre (90.2% pour l'année).
RELIGION: 1er: Robert Bélanger; 2e: Gilles Lessard; 3e: Guy Vachon.
FRANCAIS: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Pierre Guérin; 3e: Maurice Breton.
LATIN: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Gilles Lessard; 3e: Pierre Guérin.
GREC: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Guy Vachon; 3e: Gilles Lessard.
ANGLAIS: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Normand Boisclair; 3e: Maurice Breton.
HISTOIRE ET GEOGRAPHIE: 1er: Gabriel Morin; 2e: Claude St-Pierre; 3e: André Vallerand.
MATHEMATIQUES: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Pierre Guérin; 3e: Guy Vachon.
SCIENCES: 1er: Claude St-Pierre; 2e: Gilles Lessard; 3e: André Vallerand.
ACADEMIE: 1er: Maurice Breton; 2e: Claude St-Pierre; 3e: Robert Bélanger.
TRAVAIL ET APPLICATION: Gaétan Leblanc, Yvan Duquette, Gabriel Morin, Normand Boisclair.
CONDUITE: Gaétan Leblanc, Marc-André Boulanger, Jean-Claude Bernier.
INITIATIVE: Gérard Fortin, André Noël.
ORGANISATION: Yvan Duquette.
SYNTAXE
PRIX D'EXCELLENCE: Denis Goulet.
RELIGION: 1er: Guy Bellefleur; 2e: Denis Goulet; 3e: Pierre Guillemette.
FRANCAIS: 1er: Denis Goulet; 2e: Richard Giguère; 3e: Guy Bellefleur.
ANGLAIS: 1er: Richard Giguère; 2e: Raymond Blais; 3e: Guy Bellefleur.
HISTOIRE: 1er: Richard Giguère; 2e: Denis Goulet; 3e: Guy Bellefleur.
MATHEMATIQUES: 1er: Richard Giguère; 2e: Raymond Blais; 3e: Guy Bellefleur.
SCIENCES: 1er: Richard Giguère; 2e: Réal Grondin; 3e: Guy Bellefleur.

Echos d'il y a dix ans

(De notre édition du 1er juillet 1948)

AN CLUB ROTARY: A l'assemblée hebdomadaire on fait la revue des événements qui se sont passés au cours de l'année 1947-1948 puis le président sortant de charge, M. L. L. Mercure remet les rênes à son successeur M. G. M. Stearns.

RETOUR D'UN MISSIONNAIRE: Le révérend Père Roméo Ferland, missionnaire en Haïti, arrive parmi nous pour passer quelque temps de repos dans la famille de son père M. Ferdinand Ferland.

DEUX MORTS A UNE TRAVERSE A NIVEAU: Deux personnes sont tuées à un passage à niveau sur la route conduisant de la Baie des Sablons à Lac-Mégantic. Les victimes sont M. Lauréat Allard et Mlle Eva Compagnat de Woburn.

ELLE REMPORTE DE BEAUX SUCCES: Mlle Edith Marceau, fille de M. et Mme Roland Marceau se classe deuxième de la quatrième année lettres-sciences au collège St-Maurice de St-Hyacinthe. Lauréate en musique avec la note Grande Distinction, elle a également été licenciée en diction avec la note Grande Distinction.

FETE A COURCELLES: Une belle fête est organisée en l'honneur de M. Philippe Arguin à l'occasion de son 78e anniversaire de naissance.

NAISSANCE: A Lambton M. et Mme Armand Bureau (Gaby Nadeau), un fils, baptisé sous les noms de Joseph, Charles, Edouard, Clément, Parrain et marraine: M. Ange-Albert Bureau et Mlle Suzanne Bureau.

ACADEMIE: 1er: Richard Giguère; 2e: Denis Goulet; 3e: Réal Grondin.
CHANT: 1er: Réal Guillemette; 2e: Richard Giguère; 3e: Réal Grondin.
CONDUITE: 1er: Denis Goulet; 2e: Réal Grondin; 3e: Pierre Guillemette; 4e: Jn-Marie Rouleau.
APPLICATION: 1er: Réal Grondin; 2e: Guy Bellefleur; 3e: Richard Giguère.
SPORT: Gilles Dumas.
ELEMENTS LATINS
PRIX D'EXCELLENCE: Maurice Arguin.
RELIGION: 1er: Maurice Arguin; 2e: Jean-Guy Boucher; 3e: Gaétan Ferland.
FRANCAIS: 1er: Maurice Arguin; 2e: Jean-Guy Boucher; 3e: Denis Talbot.
LATIN: 1er: Denis Talbot; 2e: Maurice Arguin; 3e: Gilles Boulanger.
ANGLAIS: 1er: Jean Roy; 2e: Maurice Arguin; 3e: Bruno Roy.
HISTOIRE: 1er: Jean-Guy Boucher; 2e: Maurice Arguin; 3e: Denis Talbot.
MATHEMATIQUES: 1er: Guy Demers; 2e: Maurice Arguin; 3e: Jean-Guy Boucher et Gilles Boulanger.
SCIENCES: 1er: Maurice Arguin; 2e: Richard Morin; 3e: Jean-Guy Boucher.
ACADEMIE: 1er: Maurice Arguin; 2e: André Gingras; 3e: Normand Morin.
CHANT: 1er: Réjean Grondin; 2e: Gaétan Ferland; 3e: Guy Demers.
APPLICATION: 1er: André Gingras; 2e: Fernand Cloutier; 3e: Richard Morin.
CONDUITE: 1er: Pierre Bédard; 2e: Eugène Campeau; 3e: Jean Roy.
INITIATIVE: 1er: Gaétan Ferland; 2e: Gilles Hamel; 3e: Edmond Girard.

Mariage Dion-Therrien
(DNC) — En l'église St-Samuel, M. l'abbé Lucien Morin de St-Victor, bénissait l'union nuptiale de M. Clément Dion fils de M. et Mme Elie Therrien de St-Samuel. Les pères respectifs des époux leur servaient de témoins. Le choeur avait été soigneusement décoré pour la circonstance, de gerbes de roses. Un magnifique programme de chants fut interprété, durant la cérémonie religieuse, par la chorale de St-Sébastien et les Enfants de Marie, de St-Samuel, congrégation à laquelle appartenait la mariée.

Mariage Gelineau-Quirion à St-Samuel
(DNC) — En l'église St-Samuel, le 14 juin, M. l'abbé J. D. Bergeron, curé, bénissait le mariage de M. Jean-Guy Gelineau, fils de M. et Mme Paul Gelineau, de Montréal, à Mlle Juliette Quirion, fille de M. et Mme Irénée Quirion de St-Samuel. Les pères respectifs des époux leur servaient de témoins. A l'orgue que touchait M. Patrice Cloutier, un magnifique programme de chant fut rendu par Mlle Marie-Paule Lacroix, M. Philippe Royer ainsi qu'un groupe de jeunes filles. A l'issue du mariage, une réception eut lieu à la résidence des parents de la mariée, après quoi les nouveaux époux partirent pour une croisière autour du Saguenay en voyage de noces. A leur retour, ils demeureront à Montréal. Nos meilleurs voeux de bonheur.

On fête soeur Marie-Wilfrid missionnaire d'Afrique

C'est tout un passé qu'on a évoqué dimanche soir dernier, dans le cercle des parents et des amis de la Rvde Soeur Marie-Wilfrid, des Filles de la Charité du Sacré-Coeur, de passage au milieu des siens. Disons d'abord que cette dévouée missionnaire était de retour après une absence de dix années, étape de sa vie passée dans l'exercice de ses fonctions de missionnaire, dans le sud de l'Afrique, habitée par ce peuple noir reconnu sous le nom de Zoulou. Partie de là-bas le 16 novembre dernier, Soeur Marie-Wilfrid s'embarqua sur un transatlantique en direction de New-York où elle débarqua le 19 février. De là elle se dirigeait vers le Canada, la province de Québec et plus précisément vers les Cantons de l'Est, où, à Granby demeure Mlle Wilfrid Dostie, sa mère. Après avoir fait diverses visites chez ses parents de la région, de Montréal, des Etats-Unis et d'ailleurs, Soeur Marie-Wilfrid passait quelques jours en notre ville au cours desquels accompagnée de son oncle, M. Gédéon Dostie et d'une cousine, Soeur St-Pauline de l'Assomption, de Sherbrooke, des Filles de la Charité du Sacré-Coeur et fille de M. Dostie, elle nous faisait l'honneur et le plaisir d'une visite.

Au cours de cette conversation, trop courte, que nous avons eue avec notre distinguée visiteuse et ceux qui l'accompagnaient, elle nous a parlé de l'Afrique noire, de ceux qui l'habitent, des multiples qualités de ces derniers, de l'immense besoin de religieux et de religieuses qui se fait sentir dans ces régions lointaines où le Christ demeure inconnu par tant de millions d'âmes. La Rvde Sr Marie-Wilfrid faisait de l'enseignement à sa mission et de ses années nombreuses d'apostolat, elle a conservé un souvenir qu'elle ne cessera de chérir, dans l'attente de son retour assez prochain puisque son départ de chez nous a été fixé au 14 juillet alors qu'elle se rendra en France pour y passer un mois avant de reprendre définitivement le chemin du retour, le 21 août. Dès le 9 septembre, la missionnaire sera dans la mission qui lui a été désignée et connue sous le nom de "Maria Ratschitz", mission P. O. Waschbank, Natal South Africa.

Repondant à diverses questions que nous nous sommes permis de lui poser, Soeur Marie-Wilfrid nous informait qu'elle était née à St-Hubert de Spaulding, qu'elle entra en communauté à l'âge de 15 ans, soit en 1925 et qu'en 1943, elle quittait son pays, sa famille, sa paroisse pour se donner à l'Afrique.

Lorsqu'au cours de cette causerie que nous avions avec elle nous nous sommes surpris à constater jusqu'à quel point elle était au courant de divers événements qui se sont passés chez nous alors qu'elle était en

Afrique, elle s'est hâtée de dire, avec de la satisfaction dans la voix, qu'elle pouvait ainsi connaître la vie des siens, par la réception du journal régional, "L'Echo de Frontenac", ajoutant qu'elle devait cette faveur à une personne inconnue qui voulait bien payer l'abonnement au journal pour elle.

Avant son départ de Lac-Mégantic, on a voulu dans les rangs des parents et des amis, organiser une fête intime en l'honneur de celle qui les quittait. Nombreuse était l'assistance en la salle Notre-Dame de Fatima. M. Roméo Dostie a souhaité la bienvenue à Sr Marie-Wilfrid et à toute la parenté venue de Lac-Mégantic et d'ailleurs. Il a ajouté des mots de félicitations à l'endroit de cette bonne religieuse, et il lui a souhaité, au nom de tous toujours, un retour heureux en terre africaine. Il a confié un message à Soeur Marie-Wilfrid la chargeant de salutations de tous et de chacun pour Sr Marie-Fernande, actuellement au Basutoland.

Il y eut lecture d'une adresse par Mlle Lise Dostie et remise d'une bourse. Sur l'invitation du maître de cérémonie, Sr Marie-Wilfrid exprima des remerciements et demanda, à M. le Curé Léopold Lemay, de bien vouloir parler pour elle, considérant l'émotion que faisait naître en elle les multiples sentiments qu'elle éprouvait.

Monsieur le Curé s'acquitta donc admirablement bien de cette tâche, citant quelques paroles extraites de l'évangile du jour "La pêche miraculeuse". Monsieur Dostie remercia ensuite Monsieur le Curé puis souleva un moyen excellent d'aider les missionnaires, faisant allusion à la distribution de petites banques, faite par deux personnes et dans lesquelles banques on peut déposer son offrande. Il remercia le Choeur des Fauvettes qui avait bien voulu figurer au programme de cette fête intime.

M. Léo Dostie, de Magog, et autrefois de notre ville, frère de Sr Marie-Wilfrid adresse également la parole, enfin Sr Marie-Wilfrid parla de ses missions et de la vie missionnaire qu'on fait là-bas. Elle sut intéresser fortement ses auditeurs.

Il y eut chant "Jui sera sera" par Mme Youville Lemieux et Mme Alexis Lapointe, accompagnées au piano par M. Rémi Dostie. Tout le monde chanta ensuite en choeur "Bonhomme, Bonhomme" puis "La femme de l'habitant de St-Jacques" et "Sur la route de Berthier".

Etaient présents à la fête: Sr Marie-Wilfrid, missionnaire de l'Afrique du sud, ses cousines: Sr Gaétan, supérieure du couvent de Burr, Sr André, Sr Pauline, toutes deux de Sherbrooke; M. le Curé Léopold Lemay, curé de la paroisse de Notre-Dame de Fatima; ses frères et soeurs: M. et Mme Léo Dostie, de Magog, Mmes Emile, Patrice et François Thibault, de Montréal, M. et Mme Delphis Rodrigue, Ren. Gagnon de Lac-Mégantic; ses oncles et tantes: Mme Emile Mercier, Mme Emile Dostie, M. et Mme Jos. Roy, M. et Mme L. Philippe Mercier, de Lac-Mégantic, M. Elie Rodrigue, de Ste-Cécile, M. et Mme Gédéon Dostie, M. Odilon Fortier, ses cousins et cousines: M.M. et Mmes Roméo Dostie, Napoléon, Giroux, Adrien Bernier, Jos. Dostie, Eugène Dostie, Youville Lemieux, Alexis Lapointe, Jean Dubé, Léon-Laval Fortier, Clermont Fortier, Gaétan Fortier, Mlle Yolande Fortier, M. Judes Michaud, Mlle Lise Dostie, M.M. Claude Dostie, Louis Lapierre, Adolphe Létourneau, Lucien Deblois, Lucien Mercier, Jos. Beaulé, Emilien Mercier, Mlle Estelle Beaudry, M. Guy Beaulé, Jean-Paul Mercier, Rodrigue Bourdon, Robert Dostie, Rémi Dostie, Gédéon Dostie, Mme Valère Mercier, Jean-Luc Mercier, Jacques Mercier, Lisette Mercier, Madeleine Mercier, Augustine Mercier, Gilles Mercier, Céline Mercier, Denis Dostie, Gaston Grenier, Lise Grenier, Emile Grenier, Hubert Dostie, Jean-Claude Dostie, Maurice et Jacinthe Grenier, Jos. Dostie, Léon Dostie, Jacqueline Dostie, Roland St-Laurent, Paul-Emile Gagné, Mme Irénée Mercier, M. et Mme Gaston Labrecque et leurs enfants et beaucoup d'autres.

Ajoutons que le Choeur des Fauvettes, de Lac-Mégantic sous la direction de Mlle Thérèse (suite à la page 3)

CARTES PROFESSIONNELLES

Dr J. EDOUARD LAFLECHE DENTISTE
9 h. a.m. à 9 h. p.m.
LAC-MEGANTIC
Edifice Lafleche En face du Bureau de Poste

Dr Viateur Bolduc
Spécialité: chirurgie générale et opérations d'amygdales
Diplômé du Cook-County Hospital de Chicago
Ex-Elève des Hôpitaux de New-York
HEURES DE BUREAU
de 2 à 4 heures p.m. — le soir, de 7 à 8 heures
4, rue Millette — Lac-Mégantic — Tél. 218
LAC-MEGANTIC

EXAMEN DE LA VUE
Dr Marcel Couture, o.d.
OPTOMETRISTE
TRAITEMENTS VISUELS YEUX ARTIFICIELS
Bureau-Résidence: Au-dessus de la Banque Provinciale
LAC-MEGANTIC — Tél.: 134

Le Dr Lionel Darche
YEUX - OREILLES - NEZ - GORGE
166, rue King-O., Sherbrooke

Dr Jacques Huard, m.d.
Spécialité: chirurgie générale
Ex-interne et ex-résident certifié en chirurgie du West Jersey Hospital de Camden, N. J.
AUX ETUDES
40, rue Frontenac - C.P. 838 - Téléphone 54
LAC-MEGANTIC

Dr Paul Frescynet
Chirurgien - Dentiste
Ex-interne de l'Hôpital Dentaire de Rochester
Tél.: 39 Au-dessus du magasin J.-A. Roberge & Fils
Lac-Mégantic Cité Frontenac

Docteur GERARD NOEL
MEDECIN - CHIRURGIEN
SPECIALITE: Opération des Amygdales
8 Boulevard des Vétérans — Tél. 6
LAC-MEGANTIC

Dr Jos. Aubut
Médecin - Chirurgien
Ex-interne au French Hospital de New-York
100 "a", rue Frontenac Lac-Mégantic
Téléphones: Bureau 108 — Résidence d'été 650-w-3

Frs-X. PARADIS, b.a.o.d.
OPTOMETRISTE
examen de la vue - traitements orthoptiques
Bureau: 59 Rue Frontenac, Tél.: 372
Résidence: 216, Rue Laval, Tél.: 480
Lac-Mégantic Cité Frontenac

LITHINES
BOISSON DELICIEUSE
Recommandés pour la préparation d'une eau de régime, pour les personnes atteintes de rhumatismes, d'affections du foie — des reins — de l'estomac et de l'intestin. — Un sachet par bouteille d'un litre d'eau froide — bien boucher. — Pouvant être bue dans le courant de la journée.
La Cie Canadienne des Agences Modernes
6794 rue Delormier, Montréal, P. Q.



LES TRAVAUX A L'ORATOIRE ST-JOSEPH — Les 3e, 4e, 7e et 12e stations du chemin de croix intérieur dont déjà en place dans la basilique de l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal. En pierre de Lenz, ces statues mesurant 5 pieds sur 7 pieds, pèsent une tonne et demie chacune. Les personnages sont presque de grandeur nature. Les travaux d'amplification et de ventilation, la pose de 18 nouveaux confessionnaux en acajou, sans compter les inevitables travaux d'entretien s'y poursuivent actuellement avec célérité.



### Chronique Policière

**FEU** — Il y a eu depuis la semaine dernière un seul appel aux pompiers. Il s'agissait d'un incendie qui s'est déclaré samedi le 28 juin à 3 heures et 45 de l'avant-midi au numéro 15 de la rue Wolfe, propriété de M. Henri Baillargeon. Lorsqu'on arriva sur les lieux, l'élément destructeur faisait rage et la propriété, un garage privé, ne fut bientôt qu'un brasier, contre lequel toute tentative de contrôle était inutile. On n'installa pas moins un jet d'eau et on exerça une surveillance toute particulière aux alentours de la construction que dévoraient les flammes. A 5.10 heures a.m., nos sapeurs étaient de retour. Répondirent à cet appel le Chef Jean Ste-Marie, le Capitaine Raoul Perron, et les constables Jean Boulanger et Pierre Boulé.

**ACCIDENTS** — Le 27 juin, plus précisément au matin du 26 puisqu'il était minuit et 5 minutes, une automobile, Meteor 49, propriété de M. Rosaire Lapointe, demeurant sur la route rurale No 5, à Lac-Mégantic, est venue en collision à la traversée à niveau du quartier centre avec un diesel de la compagnie Pacifique Canadien et conduite par le chauffeur Camille Château neuf, de Sherbrooke. L'engin circulait alors de l'est à l'ouest sur la traverse à niveau de la rue Frontenac et l'auto allait du sud au nord, rue Frontenac. L'automobile sembla d'abord s'engager sur la rue Dollard puis voulut changer de direction. C'est alors que cette dernière et l'engin vinrent en collision, se heurtant violemment de front.

Fait à noter et qui constituait un danger plus grave que celui aujourd'hui connu, un employé du convoi, M. Léo Duquet, se tenait à ce moment-là sur le marche-pied. Monsieur Duquet crut alors plus sage, plus prudent de sauter du train et c'est ce qu'il fit, sans heureusement s'infliger des blessures. L'automobile, qui subit de forts dommages, dut être remorquée.

C'est le capitaine Perron et le constable Boulé qui furent appelés à faire les constatations d'usage.

Un autre accident nous est relaté. Il est survenu samedi, 27 juin, à 3 heures et 15 p.m., et c'est la rue Laviolette qui en fut le théâtre. Un camion de livraison propriété de M. Majella Arguin et que conduisait M. Berthier Arguin et une auto Buick 58, propriété de M. Albany Goulet et que conduisait M. Maurice Beaudoin, se sont heurtés avec violence, la collision épargnant toutefois l'un et l'autre chauffeurs qui s'en tirèrent indemnes non sans une fièvre peur toutefois. Le camion circulait de l'est à l'ouest s'éloignant du bord du trottoir; l'automobile de M. Beaudoin allait également de l'est à l'ouest lorsqu'elle fut heurtée par le camion. Les dégâts sont assez considérables à l'une et à l'autre voitures, nous informe-t-on. C'est le constable Jean-Paul Boulanger qui fut appelé à faire les constatations habituelles.

**UN BEL ACTE DE BRAVOURE** — Il a été posé la semaine dernière, sur les rives de notre lac Mégantic. C'est M. Nil Marceau, fils de M. et Mme Joseph Marceau de notre ville qui en a été l'auteur. C'était de 2.30 heures à 3 heures de l'après-midi: des enfants étaient à s'amuser au quai, courant, descendant et remontant les marches en béton qui conduisent à l'eau, lorsque perdant l'équilibre l'un d'eux Serge Dubois, 13 ans, fils de M. et Mme Albert Dubois tomba à l'eau! Le garçonnet ne savait malheureusement pas nager et il faisait entendre des cris, des appels réitérés. Une fois, il réapparut à la surface du lac, pour disparaître peu après; quelques instants plus tard il revenait de nouveau au-dessus de l'eau appelant toujours au secours, M. Nil Marceau qui venait d'être témoin de cette scène dramatique, réalisant que Serge Dubois allait se noyer, se débarrassa de ses vêtements les plus embarrassants puis en moins de temps qu'il en faut pour l'écrire, plongea dans le lac! Peu après il revenait au rivage emportant le jeune homme, privé de connaissance, qui allait bientôt perdre la vie. M. Georges Ouellette fit placer la victime de cet accident de l'onde, dans son automobile, et conduisit le jeune Dubois, dont le corps avait été enveloppé dans une chaude couverture, à la demeure de ses parents. La respiration artificielle, les différents mouvements et les autres soins qui lui avaient été prodigués, avaient triomphé de son état et Serge Dubois était maintenant sain et sauf! Inutile d'ajouter que le geste de Monsieur Marceau lui a mérité d'heureuses appréciations, des félicitations auxquelles nous joignons les nôtres. Nous devons ces renseignements sur les circonstances qui ont entouré ce sauvetage, à la généreuse coopération et à l'accueillante sympathie du chef de police Jean Ste-Marie dont les occupations multiples et le programme de ses activités toujours chargé, n'empêchent pas d'accueillir ou le coup de fil téléphonique ou la visite qu'on lui fait à l'occasion d'un événement comme celui que nous venons de relater.

**ACCIDENT DE TRAVAIL** — M. Joseph Gaboury, demeu-

rant au numéro 74 de la rue La Salle, a vu la mort de près vendredi le 27 juin, alors qu'à 9 heures 30 de l'avant-midi, il travaillait au creusement d'un canal d'environ 6 pieds de hauteur, destiné à recevoir des pipes d'aqueduc; il était en compagnie d'un autre ouvrier M. Evariste Gagnon, alors que sur la terre ferme non loin du canal travaillait aussi M. Alfred Thivierge, lequel fit remarquer à ses compagnons que la terre qui constituait les murs de la tranchée ne semblait pas très ferme, paraissant peu rassurante en d'autres termes. Craignant un éboulement Monsieur Gagnon quitta la tranchée et Monsieur Gaboury s'apprêtait à le suivre lorsqu'il survint la tragédie redoutée et que la terre glissant de l'une et de l'autre parois du canal vint ensevelir, en partie le malheureux ouvrier.

Avec grand empressement va sans dire on se porta au secours de la victime qu'on put retirer, nous sans peine, non sans de multiples efforts, de sa pénible situation. M. Gaboury fut conduit à l'hôpital St-Joseph de notre ville, et le docteur Geo. Edouard Durand mandé en toute hâte, lui prodigua les premiers soins, procéda à un examen minutieux aux rayons-X, ordonnant ensuite son transport à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke où il est retenu depuis.

Informations prises et toute récentes, nous apprenions que Monsieur Gaboury souffrait d'une fracture au bras gauche, à environ trois pouces en bas de l'épaule. Nous lui offrons nos vœux de rétablissement.

**MARDI PETE LEGALE** — A l'occasion de la fête de la Confédération et de la fermeture des bureaux, il ne nous est pas possible de faire échos aux événements se rapportant à notre chronique policière et qui seraient survenus au cours de la journée de mardi. A la semaine prochaine donc!

## Les Canadiens français n'ont pas de permission à demander à personne

(DNC) — Les Canadiens français n'ont pas de permission à demander à personne pour vivre sous le soleil canadien.

C'est en ces termes que M. Fernand Grenier, ex-président des étudiants à l'Université d'Ottawa, invité à prononcer un discours à l'occasion de la St-Jean-Baptiste, commençait son allocution.

Devant une salle remplie pour célébrer la St-Jean-Baptiste, à Milan, Monsieur Grenier brossa un tableau rapide de l'évolution

des Canadiens-Français dans la paroisse de Milan. "Il y a un quart de siècle exactement, dit-il, la paroisse de Milan comptait treize familles canadiennes-françaises. C'était à l'époque un temps de colonisation pour la paroisse qui n'était qu'une mission de Nantes (Spring-Hill). Nous avons vu venir à ce moment des familles nombreuses occuper des fermes rébarbatives à la culture. Cependant le courage et la générosité n'ont pas man-

qué. Nous sommes aujourd'hui devant des faits qui caractérisent bien les Canadiens français. Après seulement 25 ans, les rôles sont totalement renversés. Nous avons vu naître un Conseil municipal, une commission scolaire, ces corps publics se sont portés acquéreurs de salles municipale et paroissiale. Nous avons vu s'édifier une église et un presbytère bien à nous maintenant. Un couvent qui fait l'orgueil des paroissiens et Monsieur l'abbé Laval Gagnon est notre docteur depuis la fondation de la paroisse. Monsieur Grenier continua l'énumération de faits historiques se rapportant à la paroisse.

En terminant, il rappela que le Canada lui-même était sujet d'un beau parallèle avec la paroisse de Milan. "Il faut nous souvenir, continua l'ex-président de l'Université d'Ottawa, que le Canada a connu une ère longue de deux cent vingt-six ans sous une domination française sans interruption. Il passa ensuite sous un régime anglais pour une durée de cent sept ans; et nous voilà depuis 1867 avec une constitution canadienne qui a fait du Canada un pays parfaitement bilingue et riche de deux cultures complètement distinctes". "C'est ce qui fait, a-t-il conclu, que chacun de nous doit s'efforcer d'augmenter ce riche héritage de culture française legu par nos aïeux".

## THE BARDS OF COMPTON

It has often been remarked that while poetry and song are the earliest forms of literary expression, they are usually the products of periods of comparative peace and contentment, when life has become less a struggle for the writers. We do not look for poetry among a people engaged in the virile but wearying task of clearing the forests and establishing pioneer homes.

Even in the early settlements of Compton, however, bards were not lacking and we may attribute their existence to the fact, that while life was physically strenuous and hard, the people were contented and happy. The buoyant Highland temperament sought expression in community gatherings of various kinds, some serious but others gay and tuneful. At such times it was natural for those who had the gift, to break into the old Scotch Jacobite songs, the amorous lyrics of Robbie Burns or the plaintive verses of Lady Nairne. Under such inspiration some of Compton's own sons began to write and sing.

Foremost among these Scotch poets were Findlay McRitchie of Red Mountain, Lingwick, and his nephew, Angus Mackay, of North Mountain, Longwick.

Of Findlay McRitchie few records remain, but he was a man who called forth the deep affection of his friends. The few very old people who still recall him as a man when they were young, pay tribute to his character and to his ability to break into song on any occasion. A fellow bard once wrote of him:

Red Mountain, they neglect condone —  
Within that "chair" your bard enthroned.  
Instead of bread, don't give a stone  
As others do —  
Another Findlay like your own  
You'll never know.

Sweet singer! May your mother tongue,  
Embellished by the gift of song,  
Be ever heard the clans among  
While print is read —  
May future bards thy notes prolong  
When thou art dead.

Angus Mackay who usually wrote under the nom de plume Oscar Dhu, is better known to fame. He was a true Highlander in every respect, gay, light-hearted, yet capable of devoting himself earnestly to any task to which duty called him. He owed much of his later literary ability to the foundation of knowledge acquired under the careful tutelage of Rev. John MacDonald, of Scotstown. He had a strong sense of humor and a genius for making friends which made him wel-

come at any social gathering, and these were frequent in the Scotch settlements in Compton County.

While not a pillar of the kirk, he had a strong religious sense with a due admixture of Highland mysticism and some of his best verse was written in appreciation of the place of the Sacrament in the life of the Scottish people. In his poem on Donald Morrison, he writes, thus of the scene at Marsboro when from far and near the settlers gathered to celebrate communion.

How sweet it is for Christian souls  
Thus yearly to commune!  
When with the sacred rites performed  
All nature seems in tune  
A sense of deep conviction falls  
Like blessings from on high,  
When anthems of eternal love  
Are wafted to the sky.

While Angus Mackay will probably be remembered by his friends as a Canadian Robbie Burns, whose lyrical songs echoed their own happier experiences, yet his most ambitious undertaking in verse, is the long poem entitled "Donald Morrison the Canadian Outlaw, a tale of the Scottish Pioneers". The subject made a strong appeal to Mackay's sympathies and afforded him an opportunity of portraying the life of the pioneer Scottish community of which he was himself a member.

As we shall deal at length

### Au stade de lutte

## Gérard Dugas mis à l'amende Les Fortin triomphent

L'équipe des Fortin, Gilles et Laurent, ont eu les honneurs du dernier combat, dimanche soir dernier, alors qu'ils remportaient Maurice et Paul Vachon. C'est après 12 minutes et 30 secondes que les Fortin remportèrent la première chute, et les Vachon réussirent à gagner la seconde rencontre après 13 minutes 25 secondes. La finale 2 de 3 à finir s'est terminée après 11 minutes 10 secondes dans la troisième rencontre, donnant la victoire à l'équipe des Fortin.

Gérard Dugas remporta, ce soir-là, Bernard Fortin, dans une semi-finale, limitée à 20 minutes. Aucun des deux lutteurs n'eut l'avantage de la victoire, cependant que l'arbitre mit à l'amende le lutteur Dugas pour avoir lutté en bas des cables. Il devra verser la somme de \$25.00 à la Commission Athlétique.

Deux autres combats mettaient aux prises Victor Delamarre (Junior) et Paul Hatch Bertrand; Tony Raskie et Klondyze Kidd. C'est après dix minutes 10 secondes que Bertrand ballait les épaules de Delamarre, tandis que Raskie remportait la chute après 12 minutes 15 secondes contre Kidd disqualifié.

La semaine prochaine, Laurent et Bernard Fortin devront affronter Frankie et Roberto Caruso. Les spectateurs assisteront à un programme un peu extraordinaire, puisqu'à la demande générale, la Direction mettra dans l'arène le "Grand Antonio Barichievich, lutteur géant, pesant 407 livres.

me at any social gathering, and these were frequent in the Scotch settlements in Compton County.

While not a pillar of the kirk, he had a strong religious sense with a due admixture of Highland mysticism and some of his best verse was written in appreciation of the place of the Sacrament in the life of the Scottish people. In his poem on Donald Morrison, he writes, thus of the scene at Marsboro when from far and near the settlers gathered to celebrate communion.

How sweet it is for Christian souls  
Thus yearly to commune!  
When with the sacred rites performed  
All nature seems in tune  
A sense of deep conviction falls  
Like blessings from on high,  
When anthems of eternal love  
Are wafted to the sky.

While Angus Mackay will probably be remembered by his friends as a Canadian Robbie Burns, whose lyrical songs echoed their own happier experiences, yet his most ambitious undertaking in verse, is the long poem entitled "Donald Morrison the Canadian Outlaw, a tale of the Scottish Pioneers". The subject made a strong appeal to Mackay's sympathies and afforded him an opportunity of portraying the life of the pioneer Scottish community of which he was himself a member.

As we shall deal at length

How sweet it is for Christian souls  
Thus yearly to commune!  
When with the sacred rites performed  
All nature seems in tune  
A sense of deep conviction falls  
Like blessings from on high,  
When anthems of eternal love  
Are wafted to the sky.

While Angus Mackay will probably be remembered by his friends as a Canadian Robbie Burns, whose lyrical songs echoed their own happier experiences, yet his most ambitious undertaking in verse, is the long poem entitled "Donald Morrison the Canadian Outlaw, a tale of the Scottish Pioneers". The subject made a strong appeal to Mackay's sympathies and afforded him an opportunity of portraying the life of the pioneer Scottish community of which he was himself a member.

As we shall deal at length

How sweet it is for Christian souls  
Thus yearly to commune!  
When with the sacred rites performed  
All nature seems in tune  
A sense of deep conviction falls  
Like blessings from on high,  
When anthems of eternal love  
Are wafted to the sky.

later with the tragic career of Donald Morrison, it is unnecessary to tell his story here. The incident and the subsequent adventure of Donald Morrison stirred the Scottish people in Compton county to the depths of their nature. Their hatred for injustice in any form, and their love of freedom were thoroughly roused and, before Donald was captured, his figure had assumed almost heroic proportions.

Continued next week  
TOM GORDON

### Echos de Nantes

**MARIAGE** — En notre église a été béni récemment le mariage Coriveau-Poirier. Nous en publions la nouvelle avec plus de détail ailleurs dans cette édition. Ici, reletions les heureux époux.

**COLLISION D'AUTOS** — Une collision entre deux automobiles, survenue ces jours derniers au nord par suite de victimes, M. Victor Lapierre se dirigeant en automobile vers Lac-Mégantic, à l'intersection de la route conduisant à Lac-Mégantic, sa voiture conduite par M. Fernand Lachance, de notre paroisse, vint en collision avec un camion Dodge qui conduisait M. Germain de Ste-Clothilde. Il n'y eut pas de blessés mais la voiture de Monsieur Lapierre fut endommagée. C'est M. Paul Henri Beaudoin de Lac-Mégantic qui fit les constatations d'usage.

**VA-ET-VIENT** — Mme Emile Lachance s'est rendue à Ste-Marguerite de Lingwick visitant M. et Mme Rhea Brunnel, fille et beau-fils de Madame Lachance.

Étaient en notre paroisse à l'occasion du mariage Coriveau-Poirier: M. et Mme Joseph Poirier, de Berlin, M. et Mme Achille Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Nadeau de Windsor Mills, M. et Mme Valère Dubois de Ascot-Centre, M. et Mme Emile Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Lachance de Sherbrooke, Mlle Huguette Poirier de Montfort, M. Guy Guertin, M. et Mme Benoit Rodrigue de Lac-Mégantic, M. et Mme Aime Coriveau, de St-Alphonse de Stornoway, M. et Mme Gérard Coriveau, Mlle Mariette Coriveau et M. Gilles Poisson de St-Alphonse de Stornoway.

Étaient en notre paroisse à l'occasion du mariage Coriveau-Poirier: M. et Mme Joseph Poirier, de Berlin, M. et Mme Achille Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Nadeau de Windsor Mills, M. et Mme Valère Dubois de Ascot-Centre, M. et Mme Emile Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Lachance de Sherbrooke, Mlle Huguette Poirier de Montfort, M. Guy Guertin, M. et Mme Benoit Rodrigue de Lac-Mégantic, M. et Mme Aime Coriveau, de St-Alphonse de Stornoway, M. et Mme Gérard Coriveau, Mlle Mariette Coriveau et M. Gilles Poisson de St-Alphonse de Stornoway.

Étaient en notre paroisse à l'occasion du mariage Coriveau-Poirier: M. et Mme Joseph Poirier, de Berlin, M. et Mme Achille Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Nadeau de Windsor Mills, M. et Mme Valère Dubois de Ascot-Centre, M. et Mme Emile Nadeau de Bromptonville, M. et Mme Germain Lachance de Sherbrooke, Mlle Huguette Poirier de Montfort, M. Guy Guertin, M. et Mme Benoit Rodrigue de Lac-Mégantic, M. et Mme Aime Coriveau, de St-Alphonse de Stornoway, M. et Mme Gérard Coriveau, Mlle Mariette Coriveau et M. Gilles Poisson de St-Alphonse de Stornoway.

**MANUEL DE L'INVENTEUR**  
10¢  
Écrivez à  
**ALBERT FOURNIER**  
PROCEDEUR EN BREVETS D'INVENTION  
934 ST-CATHERINE MONTREAL

As we shall deal at length

**ATTENTION! ATTENTION!**  
J'informe le public, ma clientèle tout particulièrement, que je suis de nouveau à leur disposition pour l'exécution de tous travaux, possédant pour le faire deux BULL DOZERS, T D 14.

Je vous assure un service rapide et soigné

**Olivier Grenier**  
CONTRACTEUR

Tél. 8  
Mai 22-29 — J. 5-12—P  
PIOPOLIS, Cté Frontenac

**DEMANDEZ comment...**  
vous pouvez recevoir des paiements de \$100, \$200 ou \$300 par mois

— selon le plan que vous aurez choisi — quand vous êtes malade ou blessé et incapable de travailler. Pour plus d'informations, n'hésitez pas, adressez-vous à

**RODOLPHE RANCOURT, c. d. a.**  
ASSURANCES GENERALES  
Représentant: MUTUEL D'OMAHA  
Plan d'hospitalisation complet — Assurance-groupe

10 rue Papineau - Tél. 289 - Lac-Mégantic  
Mai 16 — 3 ms

claire...  
pure...  
fraîche...

**LABATT**

BRASSÉE DANS LE QUÉBEC AU GOÛT DU QUÉBEC

**ENCAN — — — ENCAN!**

Tous les SAMEDIS de chaque semaine, à 1 h. 30, à l'ancien poste du Magasin J.-E. CLOUTIER, rue Salaberry, seront vendus les meubles, articles, stock quelconque, qu'on voudra apporter là. Invitation à tous les intéressés à faire des achats à des prix d'aubaines, de se rendre à ce poste TOUS LES SAMEDIS. Je suis acheteur, en aucun temps, de meubles, radio, télévision et autres articles.

Le Magasin SURPLUS DE GUERRE est ouvert tous les jours à cet endroit.

\*Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec

**FERNANDO BOULANGER**  
Tél.: 695-M LAC-MEGANTIC

**VITRERIE DE MEGANTIC ENRG**  
(Megantic Plate & Window Glass)

est à votre disposition et vous invite de lui confier vos achats de

MIROIRS - DÉVANTURES DE VERRE POUR FACADE DE MAGASIN - VITRES D'AUTOMOBILES - DESSUS DE MEUBLES EN VERRE, etc

Nous repeinturons les vieux meubles et leur donnons l'apparence de neufs avec la fameuse peinture "ROXATONE"

Nous vendons les appareils de télévision "FLEETWOOD"

Nos prix sont des plus raisonnables; venez nous voir

11 rue Salaberry Tél. 322 Lac-Mégantic sud

**VOTRE LENDEMAIN ASSURE! VOTRE AVENIR NE SERA PLUS A CRAINDRE SI VOUS PROFITEZ DES PLANS D'ASSURANCE**

que je puis vous offrir: ASSURANCES GENERALES, ASSURANCES AUTOMOBILES, PLAN FAMILIAL, etc. Les études que je poursuis depuis cinq ans dans le domaine de l'assurance-vie me permettent de vous faire bénéficier de tous les avantages que peut vous offrir la compagnie que je représente. Téléphonnez-moi; il y a toujours quelqu'un pour vous répondre chez:

**Clément Martel,** représentant de la Compagnie d'Assurance-Vie "MONTREAL LIFE" dont la charte peut aussi la faire désigner sous le nom bien français de "LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE DE MONTREAL, 261, rue LAVAL, Tél. 715, Lac-Mégantic



# Le coin du pêcheur

X X X

Notre deuxième "derby" de pêche qui s'est déroulé au cours de la fin de semaine précédente, du vendredi au dimanche, les 20-21-22 juin, a remporté encore cette année un vif succès et un intéressant encouragement à continuer à vous offrir dans les années à venir ce grand événement, qui quoique relativement nouveau pour notre localité et notre région, nous apporte d'année en année un nombre grandissant de participants et de visiteurs de tous les coins de la province et du pays et aussi de nos voisins des Etats-Unis.

Il est vrai que cette année la température ne nous a pas favorisés et il va sans dire que les résultats de pêche en ont été affectés du même coup, puisque la prise record de truite grise cette année a été un spécimen de 10 3/4 lbs, réussie par M. Neville Lapointe de notre ville, alors que l'année dernière, notre concitoyen Geo Ferland remportait la palme avec une superbe prise de 16 livres. Ceux qui ont passé la majeure partie de leur temps sur le lac, et surtout ceux qui ne sont pas habitués au Lac Mégantic, ont remarqué que le vent du sud et du sud est qui a soufflé presque continuellement durant nos trois journées, a créé des conditions particulièrement difficiles pour la pêche à la truite en raison des vagues appréciables qui existaient à la grandeur du lac. Seule la section qui borde la ville jouissait d'un calme relatif et malheureusement n'est pas le meilleur endroit pour la pêche à la truite, alors qu'à partir de la tête du lac et en toutes les bonnes baies comme Pointe de l'Ermitte, Rocky Point, la majeure partie de la baie Victoria et Sandy Bay étaient balayées continuellement pas de fortes vagues, ce qui a eu pour résultat de limiter les efforts de plusieurs de nos pêcheurs. Il faudrait ajouter à cela la froide température et les périodes de pluie dans les journées de samedi et dimanche qui gravèrent encore plus la situation. Nos lecteurs seront d'avis avec nous que le "derby" n'a pas été la seule organisation à souffrir de ces caprices de la nature puisque la magnifique gala de ski aquatique qui nous était présenté durant l'après-midi du dimanche a dû forcément être limité pour les mêmes raisons.

Malgré tous ces inconvénients, le nombre des participants a été des plus satisfaisants et nous avons eu le plaisir de noter une augmentation de 36 enregistrements sur l'année dernière. Nos membres et

tous nos concitoyens seront heureux de constater avec nous qu'en plus des pêcheurs de toutes les municipalités environnantes qui ont partagé nos activités nous avons eu le plaisir de couvoyer également des pêcheurs de St-Georges de Beauce, Thetford Mines, Sherbrooke, Québec, Magog, New Hampshire et Vermont, Massachusetts, New-York, et même de la ville de Chicago. Un certain nombre qui nous visitaient pour la première fois nous ont avoué franchement leur admiration pour la beauté de notre lac et la campagne environnante, se promettant bien de nous revenir avec leurs parents et amis pour un plus long séjour si les circonstances leur permettent. Nos supporters et tous ceux qui nous ont aidés de leur support financier ou autrement trouveront sûrement dans cette déclaration que leur collaboration n'est pas peine perdue et pourrait porter d'agréables fruits dans un avenir pas trop éloigné.

Le Département de la Pêche de la Province avait bien voulu encore nous envoyer ses représentants dans la personne de Ls Roch Seguin, biologiste et directeur de la Station Piscicole des Cantons de l'Est de Baldwin Mills, on sait que M. Seguin est le grand responsable de la présence de nos saumons qui nous ont valu des pêcheurs venant d'aussi loin que Chicago, M. Richard Seguin, biologiste et directeur de l'aménagement des Eaux de la Province et son assistant, M. René Landry, de l'Université de Montréal. Disons en passant que M. Richard Seguin nous a causé une surprise en nous apportant quelques cartes échantillons nous montrant le travail qu'il a fait avec nous l'année dernière et terminée plus à bonne heure cette année. Cette carte indique très clairement la profondeur de l'eau pour la totalité du lac Mégantic avec tous les détails s'y rapportant et nous espérons que très bientôt l'Association de Chasse et Pêche de Lac-Mégantic pourra vous en fournir des exemplaires moyennant quelques sous chacun pour en défrayer le coût. Cette carte de la profondeur des eaux du lac Mégantic sera très utile pour tout pêcheur puisque il pourra déterminer du coup d'oeil en la consultant dans quelle profondeur il se trouve ou encore choisir lui-même ses endroits selon la profondeur.

Nos excuses vont à ceux qui ont noté l'absence de notre soirée récréative promise pour vendredi soir dernier pour les raisons que l'on sait déjà.

ce des biologistes visiteurs représentant le département de la Pêche de la province, s'est déroulée la Distribution des prix aux pêcheurs ayant rapporté les meilleures prises durant le derby.

### RESULTATS ET GAGNANTS DES PRIX

Histoires de pêche, poissons manqués, il y en a toujours, mais du aux raisons énumérées plus haut, nous serions portés à croire que toutes n'étaient pas fausses. Votre chroniqueur a eu le plaisir d'en voir. Est-ce bien un plaisir d'en voir un gros s'échapper parce qu'on ne peut contrôler son embarcation? Je vous laisse le privilège de la description du mot car le pêcheur n'éprouve certainement pas de plaisir à échapper sa prise et ses espérances de pouvoir se classer parmi les bons pêcheurs, au moins ses compagnons éprouvent certainement un certain plaisir à la taquiner; toujours est-il que si les "échappés" n'avaient pas été échappés nous serions portés à croire que les résultats du derby de l'année dernière seraient vite tombés dans l'ombre, car les prises gagnantes, cette année, auraient pu faire osciller la balance au alentours des 20 livres. Mais restons à cette année.

### SECTION TRUITE GRISE

1er prix: M. Neville Lapointe, Lac Mégantic, \$25.00, truite grise, pesanteur 10 lbs et 12 onces. Leurre Sutton.  
2ème prix: Mlle Anita Elliott, Strong, Me., U.S.A., \$15.00, Truite grise, pesanteur 7 livres et 4 onces. Leurre inconnu.  
3e prix: M. Paul Laporte, Lac Mégantic, \$10.00, truite grise, pesanteur 7 lbs et 2 onces. Leurre.

Merci à cette visiteuse pour sa générosité envers notre Association, qui en a toujours besoin pour continuer son travail d'amélioration et de conservation. Mlle Anita Elliott, de Strong, Me. se dit tellement heureuse et honorée de sa pêche et du prix s'y rattachant, qu'elle conservera jalousement le chèque de notre Association comme trophée en laissant le produit à l'Association. Le même geste a été répété par M. Conley Gould, de Strong, Me. qui lui aussi gardera un chèque de \$5.00 comme souvenir sans l'échanger en guise d'appréciation.

### SECTION SAUMON

Aucune prise. Raisons inconnues.

### SECTION PERCHAUDE

1er prix: André Paradis, Lac Mégantic, \$5.00, perchau, pesanteur 13 oz.  
2ème prix: Jos. Paradis, Lac-Mégantic, \$2.00, perchaud, 12 oz.  
3ème prix: Jos. Paradis, Lac-Mégantic, \$1.00, pesanteur 12 oz.

### PRIX SPECIAUX

Le tirage du Prix Guillemet-

te, député provincial, consistant en un équipement de pêche d'une valeur de \$40.00 dollars, a été gagné par M. Espagnonette. Ce prix comme annoncé aux règlements du derby a été tiré au sort parmi les participants.

### AUTRES PRIX

Le Prix Chas Girard, prop. du Studio de Musique Mégantic, consistant en équipement d'égale valeur a été attribué à M. Gilles Roy, de Lac-Mégantic. Il se l'est mérité en raison de la pêche la plus abondante en pesanteur surtout en raison de ses deux truites de 6 lbs et 12 onces et 6 livres et 2 onces.

En raison des prix qui devaient être distribués pour les meilleures prises de saumons et qui n'ont pu l'être à cause de l'absence de prise, des prix spéciaux ont été attribués pour les prises dignes de mention mais qui n'étaient pas de taille suffisante pour se classer parmi les trois premières, ainsi MM. Origène Cliche, Gilles Roy, Conley Gould et D. S. Clark se sont vu attribuer \$5.00 chacun pour leurs efforts.

### REMERCIEMENTS

Il ne nous reste plus qu'à remercier ceux qui, par leur participation d'une manière ou d'une autre, nous ont permis de réussir notre deuxième derby de pêche tenu sur le lac Mégantic et qui malgré les inconvénients de température a remporté quand même un résultat des plus satisfaisants. Il se peut fort bien qu'un troisième soit organisé l'année prochaine si les moyens nous le permettent et, le cas échéant, nous espérons compter encore sur la collaboration de tous et chacun et peut être sur un nombre encore plus grand de nos propres concitoyens qui n'apprécient pas toujours les bienfaits dont la nature nous a comblés. De l'aveu même de nombre de nos visiteurs, on ne trouve pas partout le panorama que nous offre la région du lac Mégantic et encore moins un lac aussi superbe que le nôtre avec toutes ses possibilités de pêche et de plaisir.

Donc, à l'année prochaine, chers amis. Bonne pêche pour la balance de la saison et pour ceux qui vont en forêt notre recommandation habituelle: "Attention au feu".

### VOTRE ASSOCIATION DE CHASSE ET PECHE

### La conduite préventive

Savez-vous ce qu'est la conduite préventive d'un véhicule automobile, vous demande le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia)? La conduite préventive, c'est d'abord le flair de prévoir les obstacles qui peuvent se présenter à soi sur la route ou dans les rues des villes; c'est ensuite la capacité physique de parer aux obstacles, soit en modérant, en arrêtant, en virant; enfin, c'est le soin apporté à l'entretien de sa voiture afin que cette dernière soit constamment en parfaite condition. Ceci étant dit, demandez-vous si vous conduisez d'une façon préventive.



Le réseau micro-ondes transcontinental, inauguré le 1er juillet, place la télévision canadienne au premier rang du monde quant à l'étendue du territoire desservi. On sait déjà que le Canada possède également le plus important réseau de langue française et que Montréal est, en outre, le troisième centre mondial pour la production des programmes de télévision en direct.

## On honorera les "familles nombreuses" à N.-D. du Cap, dimanche, le 13 juillet

Les "FAMILLES NOMBREUSES", gloire de l'Eglise et de la Patrie, seront mises de nouveau à l'honneur, le 13 juillet, le dimanche de la Famille Canadienne, au Sanctuaire national de Notre-Dame du Cap. Depuis plusieurs années, les Gardiens de notre Sanctuaire marial canadien consacrent un beau dimanche de juillet pour vénérer d'éclatante façon les vertus familiales de notre peuple, et organisent un grand ralliement-pèlerinage de toutes les familles, jeunes ou grandes, qui peuvent se rendre au Cap-de-la-Madeleine, ce jour-là.

En cette année jubilaire des apparitions de Lourdes, des foyers encore plus nombreux que par le passé, participeront au complet, ou enverront au moins un représentant, à cette fête de famille, et en profiteront pour se consacrer au Cœur immaculé de Marie, comme l'a demandé Pie XII dans son encyclique sur l'année centenaire 1958.

Dans la matinée, aux messes dont plusieurs se célébreront en plein air, S. E. Mgr Edouard Jetté, Aux. à Joliette, et le R. P. Gaston Fournier, S.J., traiteront de la mission irremplaçable de la famille dans la société. Une cérémonie spéciale présidée par S. E. Mgr Jetté groupera parents et enfants vers 2 heures 30, de l'après-midi. Rappelons à cette occasion que Pie XII, en janvier dernier, déclarait les familles nombreuses "les plus bénies de Dieu, chéries par l'Eglise et estimées comme ses plus précieux trésors". Car elles "attestent la santé physique et morale du peuple chrétien, la foi vive en Dieu et la confiance en la divine Providence et la sainteté féconde et joyeuse du mariage catholique".

### Un homme averti en vaut deux

Ceux qui ont la méchante habitude de s'aventurer au volant de leur voiture alors que leurs facultés sont affaiblies par l'alcool sont mieux de se surveiller, avertit le Comité provincial de Sécurité Routière Prudentia. La police va se montrer sévère pour les récalcitrants et un homme averti, dit-on, en vaut deux. Donc, avis aux intéressés.

### Comment prévenir la décoloration des fruits

L'été étant arrivé, il est temps de tirer le meilleur parti possible des fruits de primeur. Fraises, framboises et cerises font de délicieux desserts et peuvent être facilement congelées, ménageant ainsi un menu estival pour les mois d'hiver.

La préparation de cocktails et de desserts à partir de fruits frais présente des difficultés dont, la tendance à la décoloration et à la perte de saveur et d'arôme. Un moyen excellent de surmonter ces inconvénients est de saupoudrer les fruits de la préparation acide ascorbique-saccharose. L'acide ascorbique empêche la décoloration des fruits par l'oxygène de l'air et leur conserve leur saveur originale. La saccharose est un sucre naturel trouvé dans beaucoup de fruits.

Ce même mélange est aussi d'une grande aide à ceux qui congelent les fruits. Grâce à lui, il n'y a pas de dispersion de l'arôme durant la préparation et, même dans le congélateur, les fruits gardent leur saveur et leur couleur. Nous vous donnons plus bas une recette pour l'utilisation efficace de la préparation pendant la mise en conserve des fruits congelés.

Avant de couper les fruits, préparer un sirop en diluant du sucre dans de l'eau. Utiliser de l'eau chaude pour obtenir des solutions plus claires. Pour la plupart des fruits un sirop de consistance moyenne sera utilisé de préférence: on l'obtiendra en ajoutant 3% tasses de sucre à une pinte d'eau.

Laisser le sirop refroidir complètement. Ensuite, ajouter une cuillerée à thé du mélange

## On honorera les "familles nombreuses" à N.-D. du Cap, dimanche, le 13 juillet

acide ascorbique - saccharose pour chaque tasse de sirop froid. Remplir de sirop le quart du récipient et y ajouter directement les fruits en les coupants au fur et à mesure. Tasser les fruits au fond du récipient et ajouter assez de sirop pour les recouvrir. Le sirop doit toujours recouvrir les fruits. Laisser un espace libre d'un demi-pouce à un pouce avant de fermer hermétiquement et de faire congeler.

### Pas plus de presse en auto qu'à pied

Si chaque fois qu'un automobiliste a le goût de faire de la vitesse dans les rues, il prenait une seconde pour réaliser que même à vingt et trente milles à l'heure, il a un gros avantage sur le piéton qui ne peut marcher que trois ou quatre milles à l'heure, il serait moins anxieux de peser sur l'accélérateur. La vitesse tue, répète souvent le Comité provincial de Sécurité routière (Prudentia). Pourquoi ne pas observer les règlements de la circulation. Certains automobilistes se croient plus pressés parce qu'ils ont à leur disposition un moyen plus rapide de locomotion. A pied, ils ne se hâteraient pas.

### Un homme averti en vaut deux

Ceux qui ont la méchante habitude de s'aventurer au volant de leur voiture alors que leurs facultés sont affaiblies par l'alcool sont mieux de se surveiller, avertit le Comité provincial de Sécurité Routière Prudentia. La police va se montrer sévère pour les récalcitrants et un homme averti, dit-on, en vaut deux. Donc, avis aux intéressés.

### La courtoisie dans l'auto-stop

Beaucoup de jeunes gens voyagent sur le pouce. C'est un moyen économique de voir du pays. La loi ne défend pas l'auto-stop; par contre, le bon sens défend à celui qui demande une faveur à l'automobiliste d'exposer ce dernier à des accidents. Certains voyageurs sur le pouce se placent dans le milieu du chemin, comme pour forcer l'automobiliste à arrêter. C'est une bien mauvaise façon de décider l'automobiliste à arrêter. C'est si peu courtois. Ce qui est demandé poliment, avec courtoisie, est accordé plus facilement.

### Grande affluence dans la province vers le cours classique

Comme on pourra le lire ailleurs sur ce journal, un nombre de plus en plus grand d'élèves se dirigent vers le cours classique. A Sherbrooke, 180 élèves se sont présentés cette année, pour septembre, soit 60 de plus que l'an passé; à Magog, 55. Ceci est général dans la Province. Alors qu'en 1946-47, il y avait 14,000 élèves au cours classique, en 1956-57, il y en avait 22,638. Pour 1958, on en attend plus de 25,000 et d'après les statistiques, on prévoit pour 1967, 58,705 élèves.

Cette popularité s'explique par toutes les ouvertures que donne ce cours, car il conduit non seulement au sacerdoce, mais à toutes les carrières et professions existantes, professions libérales, carrières scientifiques et commerciales, comme

organisatrices de cette fête. Nos vœux les meilleurs de santé et de bonheur à M. et Mme J. C. Lafontaine et de nombreuses années de vie encore.

### Sur le Pont...

(suite de la 1ère page)

comme les doigts de la main, ceux qui cogitent sur le pouce.

— O —  
La présence de l'agneau près du petit Saint-Jean-Baptiste, dans ces parades de notre fête nationale ne signifie pas qu'un sang de mouton, doit couler dans nos veines de Canadiens-Français!

— O —  
Il n'y a rien comme le froid pour redonner au sous-vêtement, sa place.

— O —  
Déjà, oui, les jours ont commencé à diminuer et les nuits, elles, profitant de la situation, ont commencé à s'allonger.

— O —  
150,000 chômeurs de moins au Canada, en mai! Si l'on multiplie ce nombre par le prix moyen d'une journée de travail, cela représente, une fortune tombant quotidiennement entre les mains de nos Canadiens.

— O —  
Peu nombreux sont, à notre époque, les bulletins météorologiques... sans nuages.

— O —  
Partout, en tous domaines, les Canadiens-Français s'affirment.

— O —  
C'était hier mardi, une sorte de fête des pères, mais des Pères de la Confédération.

— O —  
Saluons donc Sur le Pont, cette semaine, la fête de la Confédération... et ses Pères.

### 15e anniversaire...

(suite de la 1ère page)

sous la présidence du président du cercle local et président responsable de ce XVe anniversaire:

- Dîner libre;
- 5— 2.00 heures p.m.: réunion de tous les chefs de la région dans une classe au collège du Sacré-Coeur; R. P. Villeneuve et le président diocésain M. Gilbert Dubé ont leur mot à dire;
- 6— 2.00 heures p.m.: pour le public: Jeux, danse de folklore, etc., sur le terrain du Centre ou ailleurs dans la ville;
- 7— 4 h. 30 p.m.: Demi-Heure Sainte prêchée par le R. P. Villeneuve pour tous;
- 8— 5.00 heures p.m.: Banquet au dîné chaud: au sous-sol de l'église Ste-Agnès: M. Eloi Guillemet (15 minutes) nous parle durant le dessert et le café;
- 9— 7 h. 30 p.m.: Parade marche avec drapeau et fanfare jusqu'à la salle de la rue Papineau;
- 10— Soirée publique à la salle de la rue Papineau: Fanfare, Historique par M. Alphonse Cauchon; Fauvettes; R. P. Villeneuve; Initiation; Diplômes; Photo; Tirage du prix de préséance.

Nos félicitations aux heureux jubilaires, aux organisateurs et

**LOUIS PELCHAT**  
Ameublement  
Construction et entrepreneur - général  
St-Romain, Cté Frontenac

Quand vous avez besoin d'une assurance quelconque, consultez:  
**Marcel Lebrun, c. d'a.a.**  
Courtier d'Assurances Agréé  
INCENDIE - VIE - AUTOMOBILE  
RESPONSABILITES DIVERSES, etc  
75 Blvd des Vétérans Lac-Mégantic  
Bureau tél.: 120 Résidence tél.: 161  
S. 15

**H. P. CAMPEAU, C. d'A.A.**  
COURTIER D'ESSURANCES AGREE  
Feu - Vie - Automobile - Accident - Maladie  
220, RUE LAVAL TEL.: 422 B. P. 323  
LAC-MEGANTIC

**Charles-E. Côté, B.A. L.L.L.**  
Cessionnaire du greffe de  
Me D. L. LIPPE, B.A., LL. L.,  
notaire  
TEL.: 1075  
5, rue Millette - Mégantic - Cté Frontenac

**UN RADIOLOGISTE A L'HOPITAL**  
**le docteur Jacques Sylvestre**  
radiologiste  
sera à l'hôpital St-Joseph, de Lac-Mégantic, deux fois par mois. Pour plus de renseignements, s'adresser à l'hôpital.  
PAR ORDRE

**Dr J.-Eudes Bourque**  
Chirurgien - Dentiste  
Heures de bureau: 9 h. a.m. à 9 h. p.m.  
94, rue Frontenac Tél.: 406  
édifice Bourque  
LAC-MEGANTIC

**FUTURES MARIEES**  
offrez des  
**FAIRE - PARTS**  
thermographiés  
service de 48 heures  
voyez les nombreux modèles récents  
**L'ECHO DE FRONTENAC Enr.**  
C. P. 540 - 9 Boulevard des Vétérans - Tél. 198  
Lac - Mégantic

# A LA BALLE MOLLE

### Statistique de la Ligue de Balle-Molle de Lac-Mégantic, depuis le 26 mai au 26 juin inclusivement

Depuis l'ouverture de la saison, 15 parties étaient écoulées, 11 ont été jouées et 4 furent remises à cause de la température. Le club le plus affecté par le mauvais temps est le STE-AGNES avec 4 parties remises, suivi du LEGION et du NOTRE-DAME avec 2 chacun. Cela explique la raison pourquoi le Ste-Agnès n'a que 3 parties de jouées à date.

#### VOICI LE CLASSEMENT DES CLUBS A DATE

	pj	pg	pp	mo.
STE-AGNES	3	3	0	1000
LEGION	6	3	3	500
NOTRE-DAME	5	2	3	400
AMICALE	8	3	5	375

Cinquante deux (52) joueurs composent les quatre (4) clubs de la ligue actuellement et comme chaque club a droit à 15 joueurs chacun, ces derniers devront voir à compléter leur équipe d'ici le 1er juillet et en donner la liste au président de la ligue.

#### VOICI LA LISTE DES 20 MEILLEURS FRAPPEURS DE LA LIGUE

	ab	bb	sac	rb	cs	pts	mo.
Bouchard, Dominique, Ste-Agnès	11	1	1	0	10	9	909
Turgeon, Guy, Ste-Agnès	13	2	0	1	9	11	690
Vaillancourt, Jacques, Ste-Agnès	15	3	0	2	10	5	667
Lévesque, Gérald, Amicale	32	5	0	1	20	12	660
Arguin, Yvan, Ste-Agnès	14	1	0	2	9	10	642
Dumas, Martial, Notre-Dame	18	2	0	0	11	9	611
Michaud, Jules, Ste-Agnès	14	1	0	1	8	6	571
Rodrigue, Guy, Ste-Agnès	9	0	0	2	5	2	555
Hallée, J.-Claude, Notre-Dame	13	0	1	1	7	5	554
Clusiaux, Gaëtan, Amicale	31	5	0	1	17	15	548
Tureotte, Claude, Amicale	26	5	0	3	14	8	538
Vallerand, Noël, Amicale	19	2	1	1	10	10	526
Clusiaux, J.-Guy, Amicale	30	7	0	4	15	18	500
Lemieux, Fernand, Amicale	10	3	0	3	5	2	500
Guérin, Bertrand, Légion	20	4	0	0	10	5	500
Trépanier, J.-Luc, Légion	21	2	0	0	10	10	478
Poirier, Jim, Légion	13	1	0	1	6	5	460
Trudel, Jacques, Amicale	24	6	0	2	11	7	458
Duchesneau, Roger, Légion	16	1	0	0	7	5	437
Cliche, Gaston, Notre-Dame	23	1	0	2	10	9	430

Voici les statistiques des lanceurs qui ont lancé au moins une partie complète:

Guy Rodrigue du Ste-Agnès a 2 victoires contre aucune défaite, a accordé en moyenne 12 coups surs, 5 buts sur balles, et retiré 5 frappeurs sur des prises par joute; Jean-Guy Bouffard du Notre-Dame a un record de 2 victoires et 2 défaites, a accordé en moyenne 10.2 coups surs, 4 buts sur balles, et retiré 3.2 hommes au bâton par joute; Bertrand Guérin du Légion, record de 3 victoires et 3 défaites, a accordé en moyenne 13 coups surs, 2½ buts sur balles et retiré 3.3 hommes au bâton par joute; Noël Vallée

rand du club Amicale, record de 1 victoire et 3 défaites n'a cependant accordé que 12.1 coups surs par joute, 6 buts sur balles, et retiré 4.3 hommes au bâton en moyenne par joute; Jules Michaud du Ste-Agnès, record de 1 victoire et aucune défaite, a accordé 13 coups surs, 9 buts sur balles et retiré 7 frappeurs sur des prises; Paulin Lacroix du club Amicale, record de 2 victoires et 2 défaites, a accordé en moyenne 19 coups surs, 5 buts sur balles et retiré 1.3 homme au bâton par joute.

Le gros point d'interrogation est le suivant: lequel des clubs Légion, Notre-Dame ou Amicale aura l'honneur de remporter la première victoire sur le Ste-Agnès qui n'a pas encore subi la défaite cette saison?

Roch Turgeon, l'arbitre en chef, est le seul homme qui n'a pas manqué une seule joute depuis l'ouverture de la saison. Il fut assisté de Pierre Guérin, Laurent Bilodeau, Yvan Arguin, Bernard Beaudoin et Jean-Paul Gobeil.

Les chiffres plus hauts ont été reproduits par Réal Jacques, marqueur officiel de la ligue.

#### Rapport fait par R. DOSTIE

### Mariage Corriveau-Poirier à Nantes

(DNC) — En l'église de notre paroisse, le 28 juin, à 9 heures, M. l'abbé Georges-Albert Stéphenne, curé, béneficiait l'union nuptiale de M. Reynald Corriveau, fils de M. et Mme Eugène Corriveau, de St-Alphonse de Stormoway, et Mlle Lise Poirier, fille de M. et Mme Ernest Poirier de Nantes. Les père respectifs des époux leur servaient de témoins. Pour la circonstance le choeur avait été décoré de pivoines. A l'orgue qui touchait Mlle Réjeanne Rousseau, un magnifique programme de chant fut exécuté par la chorale de Nantes, y compris un duo de jeunes filles, MM. Victorin Lapierre et Jules Poisson agissaient comme placiers.

Pour le mariage, la mariée portait une robe blanche à voile telle illusion de diamant; son bouquet était composé de lys blancs; Mme Eugène Corriveau, mère du marié, était vêtue d'une robe bleue avec accessoires noirs; des robes rouges au corsage; Mme Ernest Poirier, mère de la mariée, portait une robe grise avec accessoires blancs; bouquet de roses rouges.

A l'issue de la cérémonie religieuse, une réception avait lieu à l'hôtel Lasalle de Lac-

### VOITRE SAINTE DANS UN VERRE POUR BIEN DIGERER

**BUVEZ**  
UNE  
EAU MEDICINALE  
PETILLANTE  
ALCALINE  
DIGESTIVE  
DIURETIQUE  
QUI STIMULE  
FOIE, REINS  
VESSE



ECHANTILLON GRATUIT C.P.F. 200 Rue Vallée MONTREAL

en boîte économique de 15 sachets pour faire 15 pintes d'eau médicinale

Mégantic, décore pour l'occasion de pivoines, après quoi les nouveaux époux partent pour un voyage de noces aux Chutes Niagara. Mme Reynald Corriveau était vêtue d'un costume de voyage bleu monaco avec accessoires blancs. M. et Mme Corriveau demeuront à St-Alphonse de Stormoway.

Attention ici que Mlle Carmen Poirier agissait comme fille d'honneur et était vêtue d'une robe en organza blanc et noir; des boutons blancs au corsage.

Aux nouveaux époux, vont nos meilleurs vœux de bonheur.

### M. Lucien Moïse chez les Rotary

M. Lucien Moïse, publiciste de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada, était le conférencier invité au dernier souper du club Rotary, lundi soir dernier. A l'issue du souper hebdomadaire, M. Moïse, de Montréal, a donné un exposé clair et complet du récent "transistor" qu'emploie la Compagnie dans son équipement. L'appareil en question, d'expliquer M. Moïse, a cette grande caractéristique qu'elle ne prend pas plus de place qu'une pilule! C'est une récente découverte de la science qui rend de nombreux services, et M. Moïse en expliqua le fonctionnement aux membres présents.

Le souper-causerie hebdomadaire était sous la présidence du Dr Viateur Bolduc, président du Rotary en notre ville, et M. John Hayes accompagnait le conférencier.

Un Rotarien.

### Nonymes alcooliques

Quelle est la signification du mot "Alcoolisme"?

La science médicale reconnaît que l'alcoolisme est une maladie et un problème de santé publique plus qu'une question de morale. D'après l'estime de certaines autorités compétentes, plus de 4,000,000 de personnes, aux Etats-Unis, sont victimes de l'alcoolisme.

Cette maladie diffère entièrement de toutes les autres qui nous sont familières, du fait qu'elle comporte deux phases complètement différentes; une s'attaquant au physique, l'autre au mental. En conséquence, la médecine définit l'alcoolisme: "Une allergie physique à l'alcool doublée d'une obsession mentale."

On ne connaît pas de moyen pour guérir l'obsession mentale et durant la période active, les choses s'empirent progressivement. La science médicale affirme qu'une fois que l'organisme ne peut plus assimiler l'alcool, le buveur qui boit par contrainte, ne pourra plus jamais faire usage d'alcool et à garder le contrôle. Mais si la poussée vers l'alcool est gardée sous contrôle, le progrès de la maladie est alors enrayé et l'alcoolique peut alors mener une vie normale utile et heureuse tout comme c'est le cas du diabétique qui cesse de faire usage de sucre.

A.A. offre à l'alcoolique un nouveau mode de vie qui lui permettra de maîtriser l'obsession mentale, et tant qu'il ne prendra pas le premier verre il n'aura pas à s'inquiéter de l'alergie physique.

Un Alcoolique, qu'est-ce que c'est?

Tout d'abord, nous tenons à insister sur le fait que l'alcoolisme n'est pas une espèce de "déchets sociaux" comme quelques maîts sont portés à le croire. Il arrive même assez fréquemment que la chose se présente, mais pour être alcoolique, il n'est pas du tout nécessaire d'en arriver à une telle déchéance. Ce qui est beaucoup plus important c'est qu'on doit considérer l'alcoolique comme un malade semblable au diabétique, au tuberculeux ou au cardiaque.

Un alcoolique est toute personne affectée dans son travail dans ses relations familiales ou sociales, par un usage immodéré, périodique ou continu, des boissons enivrantes.

La condition physique est mentale de l'alcoolique est tel-

lement affectée que ses relations au travail, dans sa famille et dans la société sont particulièrement troublées. Le dommage n'est peut-être pas encore accompli, mais ce n'est qu'une question de temps. En conséquence une telle personne est alcoolique, et pour elle, le fait d'arrêter de boire est une nécessité qui s'impose.

### LES SENSATIONS D'UN ELECTROCUTE

Un électroicien yankee vient d'expérimenter sur lui-même le fait d'être électrocuté et décrit les sensations d'un électrocute.

On éprouve d'abord un choc soudain, dit-il, comme si l'on vous avait frappé sur le crâne avec un lourd marteau. Pas de souffrance. Le cerveau paraît engourdi, stupéfié. Des lumières dansent, zigzaguant devant vos yeux, puis votre tête paraît s'agrandir, démesurément, et il vous semble qu'un poids immense se pose sur vous.

On éprouve ensuite de fortes palpitations, il vous semble marcher dans l'eau, dans du vide. Plus rien n'existe dans tout l'univers, si ce n'est vous, vous êtes le seul être, la seule chose tangible.

Puis, graduellement toute perception s'efface. Une violente secousse laboune soudain tout votre système nerveux. Vous vous sentez de nouveau frapper sur la tête avec un marteau. Les mêmes lumières brillantes dansent devant vos yeux, puis tout s'éteint, tout s'efface, tout devient vaporeux. Ce deuxième choc est occasionné par une autre traction électrique.

L'électroicien yankee conclut de ses essais que l'électrocution engourdit, stupéfie, paralyse, mais ne fait pas éprouver de vives douleurs. Nous préférons, du reste, l'en croire sur parole. Mais peut-être l'expérimentateur n'a-t-il pas poussé assez loin ses essais d'électrocution.

Les jurys des Etats-Unis sont sans doute du même avis que cet électroicien, car, depuis 1890 époque où l'électrocution fut adoptée, il y a eu 10 exécutions capitales dans les prisons de l'Etat de New York, tandis que durant les cent années précédentes, il n'y avait eu que 230 exécutions par la potence, soit une augmentation de plus de 200% depuis qu'on électrocute.

L'"Arado Italiano", de New York, n'est pas du même avis; il assure, au contraire, que l'électrocution est un épouvantable supplice. Tout récemment, un Italien, nommé Giuseppe Constantini, reconnu coupable d'homicide volontaire et prémédité, fut condamné à la peine capitale et on dut électrocuter à "quatre reprises différentes" Les deux premières décharges

durèrent de 60 à 62 secondes chacune. Après la deuxième minute, on entendait encore respirer bruyamment le condamné!

"Un dernier avertissement", dit M. Dykes, "des que vous aurez bien préparé votre automobile pour les impressions de la route et d'un long voyage, conduisez le véhicule comme si vous aviez l'intention de prendre d'autres vacances l'an prochain."

## JACQUES & FRERES

Entrepreneurs de pompes funèbres

AMBULANCE JOUR ET NUIT

TEL.: 58-W

64, rue Québec Central Lac-Mégantic

### Voire voiture doit vous procurer tous les agréments du voyage

"Si il est généralement admis que la famille moyenne consacre trois semaines à la préparation de ses vacances annuelles, elle ne met pas trois heures à s'assurer que la voiture familiale les emportera à leur destination. C'est ce que déclare M. J.A. Dykes, directeur du Service technique de Chrysler Corporation of Canada, Limited

A son avis, votre voiture devrait, au cours d'un voyage de plaisir, vous rendre service de trois manières; vous emporter à votre destination en sûreté, moyennant des frais modiques d'entretien et à l'abri des dérangements mécaniques sérieux. Pour que vous soyez sûr de bénéficier de ces trois agréments, M. Dykes recommande de livrer votre voiture à un mécanicien qui en fera un examen complet et pourtant peu dispendieux en commençant par les mécanismes de sécurité.

"Les pneus d'abord", dit-il. "Faites-les gonfler aux pressions recommandées à froid. Examinez chacun d'eux, y compris le pneu de rechange, pour voir s'il y a des coupures, des fentes ou des écorchures.

Portez une attention minutieuse à la direction. Supprimez le jeu excessif dans le volant car cette laxité peut fatiguer le conducteur encore plus que le fait de parcourir des routes cahoteuses.

"Soumettez les freins à un essai rigoureux. Si le réglage de la voiture est élevé, faites enlever une des roues avant afin d'examiner la garniture de frein. Remplacez au besoin les garnitures usées et vous éviterez les accidents graves en cours de route.

"Les phares, sont ils bien braqués? tous les feux fonctionnent-ils? Et les signaux de direction? Ces derniers peuvent vous sauver la vie", de dire M. Dykes.

"Advenant un orage violent, les essuie-glace auront ils à bayer proprement le pare-brise? La lame de caoutchouc est-elle

durèrent de 60 à 62 secondes chacune. Après la deuxième minute, on entendait encore respirer bruyamment le condamné!

"Un dernier avertissement", dit M. Dykes, "des que vous aurez bien préparé votre automobile pour les impressions de la route et d'un long voyage, conduisez le véhicule comme si vous aviez l'intention de prendre d'autres vacances l'an prochain."

REPRÉSENTANTE D'AIR CANADA

Ange-Aimé Lapierre

178 rue Salaberry - Tél. Local

### Vos travaux d'excavation

Ils seront exécutés avec soin et promptement, si vous les confiez à:

**COUET & MORIN ENR.**

Nous faisons: creusage de caves de toutes sortes, applanissements, charroyage de terre ou de graviers, etc.

Nous vendons le ciment et le gravier à crédit.

Prix très raisonnables

N'hésitez pas, consultez:

**COUET & MORIN ENR.**

St-Samuel

Tél.: 10

mai 8 - 3 ms P.

Lac-Mégantic

Tél.: 1093

### Les Monuments Funéraires de St-Samuel

Nous utilisons les plus beaux granits canadiens et importés.

Nous faisons la réparation et le lettrage sur place

Terrain d'exposition chez

**GUY THERBERGE**

178 rue Salaberry - Tél. 620-R - Lac-Mégantic

**François THERBERGE, prop.**

Tél.: 48 - St-Samuel

# Les belles promesses... Pontiac les tient!

**NOUVEAU DU STYLE**

Souplesse et fonctionnalité... Pontiac vous offre le nouveau style de l'élegance Pontiac. Et la Pontiac offre en raison de plus de réajustement de son toit en aluminium plus bas, plus léger et plus silencieux que jamais.

**SUSPENSION "QUADRA-POISE"**

Une exclusivité Pontiac... le luxe de la suspension standard la plus douce de toutes les voitures à bas prix. Avec ses ressorts à boudins aux 4 roues, la Pontiac optahit radicalement tous les cahots.

**CHOIX ENTRE 12 MOTEURS**

Pontiac vous offre le plus grand choix de moteurs jamais. Plus de 12 modèles de moteurs, plus de 12000 cc. de cylindrée, plus de 12000 cc. de cylindrée.

**CARROSSERIE A CERCEAUX D'ACIER**

Autre exclusivité Pontiac! Dans toute carrosserie Pontiac, signée Fisher, sont incorporées de puissantes et robustes poutrelles d'acier qui assurent le maximum de protection.

**CHOIX ENTRE 28 MODELES**

Avec plus de 28 modèles, Pontiac vous offre le plus grand choix de modèles. Quel que soit le type que vous désirez, Pontiac vous offre une gamme de modèles, de la plus simple à la plus luxueuse.



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Sedan 2-portes STRATO-CHEF

**CHOIX ENTRE 6 TRANSMISSIONS**

Seul Pontiac offre un choix entre 3 transmissions standard, ainsi qu'entre les 3 automatiques "Powerglide", "Turboglide" à triple-turbine et "Super Hydramatic" améliorée.

**SUSPENSION PNEUMATIQUE AUX 4 ROUES**

La caractéristique distinctive de Pontiac ne sont pas nécessairement standard sur tous les modèles. Vous pouvez vous offrir l'équipement facultatif pour un léger supplément de prix.

**INTERIEURS AUX COULEURS HARMONISEES**

Pontiac vous offre les intérieurs les plus élégants de l'industrie automobile, avec un vaste choix de couleurs harmonisées même dans les modèles aux plus bas prix.

**CHOIX ENTRE 8 SERIES**

Pontiac vous offre le plus grand choix de séries. Plus de 8 séries de modèles, plus de 8000 cc. de cylindrée, plus de 8000 cc. de cylindrée.

**CHASSIS "AERO-FRAME"**

Ce révolutionnaire nouveau châssis est ce que Pontiac est seul à offrir — offre une structure plus solide et permet d'abaisser le toit sans perte d'espace à l'intérieur.

Mettez-vous en vedette dans une PONTIAC 58

Garage F. R. DALLAIRE - Lac-Mégantic

ROULEZ SUR DES PNEUS "FIRESTONE" ET GOUTEZ EN TOUTES OCCASIONS, LE PLAISIR DE VOYAGER. POUR TOUT ACHAT DE PNEUS, COMMUNIQUEZ AVEC

# MEGANTIC TIRE SERVICE ENR.

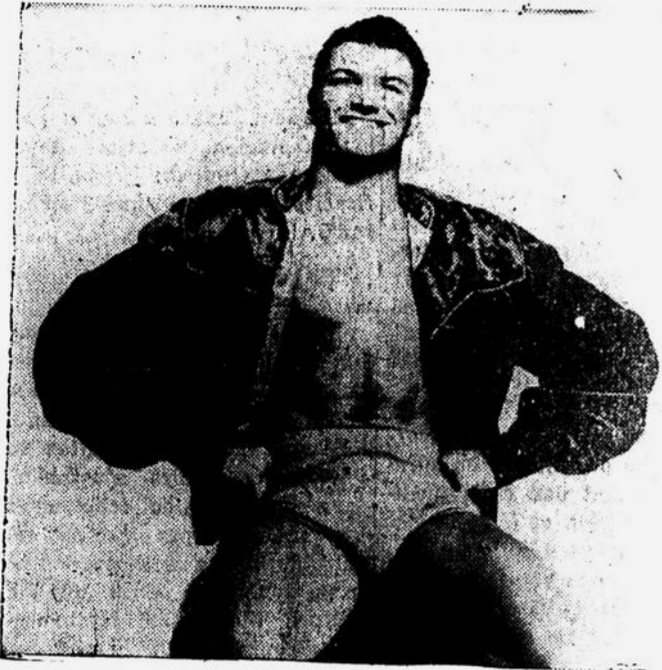
RUE SALABERRY

TEL. 613

VULCANISATION ET REPARATION

LAC-MEGANTIC SUD

## Don Leo JONATHAN à la Plage Vallée



Le spectaculaire lutteur Don Leo Jonathan est peut-être un athlète extrêmement rude et fantasque mais il est sans contredit un des lutteurs les plus fougueux de notre époque et les amateurs ne se lassent pas d'admirer ses prouesses dans l'arène.

C'est cet homme franchement extraordinaire qui reviendra à la Plage Vallée de St-Benoit

dimanche prochain le 6 juillet pour faire face à Johnny Rougeau dans un combat de deux dans trois à finir.

Le bouillant lutteur du Texas revient après une absence de deux ans pendant lesquels il a parcouru le Texas, son pays natal. C'est le même Jonathan de jadis avec ses six pieds et sept pouces, son caractère énergique, sa force phénoménale et ses prises peu orthodoxes.

Pour rencontrer ce lion de l'arène, les directeurs de la Plage Vallée ont présenté un contrat à nul autre que Johnny Rougeau, le populaire et sympathique lutteur montréalais qui devra faire appel à toutes ses ressources pour bien figurer. Rougeau est un athlète très courageux et très puissant; il comptera surtout sur son agilité pour vaincre un adversaire de la taille de Jonathan.

En semi-finale, André Bollet de France essaiera de coller les épaules à M. Hito, japonais de naissance qui cherche à gagner par tous les moyens possibles. Dimanche dernier, Hito a eu le meilleur sur le jeune Bel Lyons, mais il trouvera peut-être la soupe plus chaude contre un homme de la trempe de Bollet.



## Club de chasse et pêche de Farnham Inc. en tête du Concours Molson

Hito sera accompagné de son inséparable valet qui se mêle parfois d'avancer dans l'arène pour prêter main forte à son maître. Mais lorsqu'on connaît André Bollet, on sait qu'il peut faire face aux deux hommes à la fois pour peu qu'on le fasse fâcher.

Enfin, une rencontre préliminaire mettra aux prises Lionel Baillargeon et Ovide Asselin dans un combat de trente minutes ou une chute. Ce sera une bataille un peu spéciale puisque les deux gladiateurs sont considérés comme des athlètes très honnêtes et qui s'en tiennent strictement aux règlements de la lutte libre.

On aura là une magnifique démonstration de science et de vitesse que les amateurs apprécieront sûrement. Un combat propre est toujours intéressant pour les vrais connaisseurs du sport du matelas.

Un arbitre de la Commission Athlétique de Montréal sera l'officiel désigné pour tous les combats. Le programme débutera à 2 h. 30 dimanche prochain, le 6 juillet.

## Automobiliste vs cycliste

Le Comité provincial de Sécurité Routière Prudentia s'adresse de nouveau aux cyclistes et leur recommande fortement d'avancer à la file indienne lorsqu'ils sont en groupe sur la grande route. Rien n'est plus difficile pour un automobiliste de rencontrer, surtout de dépasser des cyclistes qui ne gardent pas le bord de la route. Le cycliste devrait aussi comprendre que l'automobiliste ne peut pas toujours l'éviter, qu'il est parfois placé dans la terrible situation d'entrer en collision avec un autre véhicule ou de frapper un cycliste qui ne cède pas le chemin.

Les familles Lessard qui vivent en Amérique du Nord sont des descendants d'Etienne de Lessard, cultivateur qui en 1658 donna aux autorités religieuses un terrain sur lequel furent construites la Ière et toutes les autres églises de Ste-Anne.

L'hiver, chez nous, est rigoureux. Il est dur pour le mécanisme des automobiles. La Conférence Canadienne de Sécurité Routière recommande de faire vérifier les voitures comme moyen d'éviter les accidents.



● Ce tissu canadien, un mélange de Terylène et laine, est infroissable et sert à confectionner cette robe chemise à devants croisés, créée à Vancouver. La bande placée à la hauteur des hanches, donne l'illusion d'un deux-pièces à ce nouveau modèle d'automne.

Considérant le nombre de formules de participation reçues à date, qui se chiffre à plus de 200, il est évident que l'enthousiasme des pêcheurs n'a pas été refroidi par les mauvais temps qui nous accablent depuis le début du printemps. Les belles prises des pêcheurs du Club de chasse et pêche de Farnham, Inc. ont placé en tête du concours de groupe très actif. Les associations de Chasse et Pêche Lac St-Jean-Roberval, Inc. et des Chasseurs et Pêcheurs de Rouyn-Noranda, Inc. sont de dangereux concurrents en seconde et troisième place et voici la position présente des autres associations et clubs:

Association de Chasse et Pêche de Lac-Mégantic. Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens Inc. Pêcheurs et Chasseurs de Montréal Inc. Association de Chasse et Pêche, Région Mont-Laurier, Bristol Anglers & Hunters Club. Club de Chasse et de Pêche Grand-Mère. Association de Chasse et de Pêche Ste-Agathe-des-Monts.

Plusieurs associations tiendront des tournois de pêche d'un jour (derby) au cours de la saison. Voici une liste, malheureusement incomplète, de ces événements auxquels sont invités les pêcheurs sportifs de la province.

Juin 28-29: Club des Sportsmen's Club à Val d'Or.

Juillet 1er: Lake St. Louis Anglers au Lac St-Louis.

Juillet 5: Yamaska Conservation Association à Granby Brôme et Waterloo.

Juillet 6: Club Sportif des Pêcheurs du Lac St-François à Val-de-Fild.

Juillet 6: Club de Chasse et Pêche de Montréal-Nord à l'Île Perrot.

Juillet 6: Club de Chasse et Pêche Grand-Mère à St-Roch de Mékinac.

Le 6 juillet lors du Championnat professionnel du Québec pour une bourse de \$3,500 et le trophée Dow.

Selon M. Danny Alepin, gérant du club, les premiers neuf trous deviendront les neuf derniers et on fera de même avec le deuxième neuf afin d'accommoder les spectateurs.

"Nous avons pensé qu'en changeant l'ordre du parcours, les spectateurs pourraient suivre le jeu plus facilement, tout en ne s'éloignant pas trop du pavillon," explique M. Alepin.

La télédiffusion du tournoi provincial est un autre facteur qui a motivé ce changement de parcours. En effet, les moments les plus excitants de l'Omnium Dow seront captés sur le réseau français de radio-Canada de 4 heures à 5 h. 30 p.m.

M. Alepin ajoute que Stan Baird, professionnel du club La-Salle, et les dirigeants du club ont fait plusieurs démarches pour assurer le confort des amateurs qui envahiront le terrain pour voir à l'oeuvre les meilleurs professionnels de la province.

"L'entrée est libre, ainsi que le stationnement, et si la température nous favorise nous nous attendons à recevoir une foule record," dit-il.

Un premier prix de \$700 et le joli trophée Dow, l'emblème du championnat professionnel du Québec, seront accordés au gagnant du tournoi "medal play" de 36 trous.

Depuis qu'il fut créé en 1955 par la Brasserie Dow, dans le but d'encourager les golfeurs professionnels de la province et de leur permettre de prendre une part plus active aux tournois américains, cet omnium a été remporté par Jules Huot, Stan Leonard et Jack Kay, trois vedettes incontestées du golf canadien.

Juillet 6: Association de Chasse et Pêche de Chambly à Chambly.

Juillet 13: Association des Chasseurs et Pêcheurs de Drummondville à Drummondville.

Juillet 20: Brompton Lake Fish & Game Club au Lac Brompton.

août 31: Club de Chasse et Pêche Montmagny - L'Islet à Montmagny.

Parmi les 110 clubs et associations participant au concours Molson 1958, nous relevons les noms suivants:

Brompton Lake Fish & Game Club Inc. Club de Chasse et Pêche de Lotbinière et Mégantic. Pêcheurs et Chasseurs de Montréal Inc. Club de Chasse et Pêche du Petit Lac Magog Inc. L'Association des Pêcheurs et Chasseurs Sportifs de la Mapéridia. Association Chasse et Pêche Nominique. Association de Chasse et Pêche de Plessisville. L'Association de Chasse et de Pêche du District de Richelieu Inc. Association des Pêcheurs St-Gabriel de Brandon. Association des Pêcheurs de St-Charles de Mandeville. Club de Pêche St-Maurice.

Au cours des nombreux voyages accomplis depuis le début de la saison par monsieur Richard Pelletier, directeur du Club de Pêche Molson, celui-ci, nous rapporte que la pêche en général est bonne; la pêche à la mouche cependant n'est qu'à son début vu la température froide. La semaine dernière encore il neigeait dans le Parc des Laurentides et la pêche à la mouche était presque nulle pour ce qui est de la truite mouche.

Toutefois, des pêcheurs ont réussi de belles prises de touladi à la mouche. On rapporte aussi de belles captures de brochet dans le Parc de La Vérendrye et les environs.

## L'ordre du parcours du club de golf Lasalle renversé

Kay et Huot sont de nouveau parmi les favoris pour remporter le championnat de 1958. Mais ils feront face à plusieurs autres vedettes, telles que Bill Kerr, Johnny Henrick, Pat Fletcher, Stant Horne, Rodolphe Huot, Jack Archer et Damien Gauthier.

## Nouveau concours agricole à l'exposition

Pour la première fois en Amérique, lors de la prochaine Exposition Provinciale de Québec, du 29 août au 7 septembre, l'on aura recours à la formule dite "de synthèse", dans les expertises des bovins et des porcs. Ce concours, organisé par la Société des Eleveurs de Bovins Canadiens et par la Société des Eleveurs de Porcs du Québec,

## MORIN & FILS REGLERA VOS troubles de chauffage

Nous possédons maintenant un contrat qui vous permettra de vous procurer

un système de chauffage air climatisé à l'huile moyennant un acompte aussi minime que 10% du montant total, incluant même les autres dépenses occasionnées par l'installation du système dont vous ferez l'acquisition, la balance étant payable au mois, pour une durée de 5 ans.

Rappelez-vous qu'il n'y a aucune charge pour vos estimés et que nous garantissons satisfaction sur tous nos travaux. Nous avons à notre disposition des ingénieurs qui étudient les plans afin d'être assurés d'une efficacité absolue sur le système que nous posons. Confiez-nous vos réparations et entretiens et vous serez assurés de notre compétence. Nous avons toujours en mains FOURNAISES ET BRULEURS USAGES. Nous contractons aussi en dehors de la ville, et ceci sans charge additionnelle.

**MORIN & FILS ENRG.**  
H.-L. MORIN, propriétaire  
41 rue Lavolette Tél. 690 Lac-Mégantic  
juin 5 - 3 ms

consiste à tenir compte, en jugement final, non seulement de la conformation mais également de la production en lait, en viande ou en force. C'est une formule assez courante dans les expositions de Québec en répartissant les points qui peuvent être attribués à un animal comme suit: pour les bovins canadiens, 50% à la conformation, 25% à la production et 25% à l'économie de production, indice établi en rapportant la production au poids de l'animal.

Dans le concours de pores au Contrôle Fédéral d'aptitudes, un tiers des points ira à la conformation, un tiers à la qualité de la carcasse et un tiers à un indice de production obtenu en additionnant l'âge à l'abattage et la quantité de nourriture utilisée.

Dans les deux cas, c'est la production de la famille qui est jugée; les bovins sont en général trop jeunes pour avoir une production suffisante à leur crédit et les pores ne peuvent être jugés qu'indirectement par leur parent puisqu'il faut abattre les animaux pour estimer la qualité de la carcasse.

Nombreux sont les différents concours du domaine agricole de l'Expo '58 et leur importance est soulignée par le grand total de primes offertes, soit la somme de \$30,000.00.

## Pour enrayer l'exode des médecins ruraux

D'un bout à l'autre du continent, des municipalités rurales, qui depuis des années n'avaient plus de praticien attiré, peuvent enfin se vanter de posséder leur propre médecin, peut-on lire dans Sélection du Reader's Digest de juillet.

Par des ventes aux enchères, des pique-niques, des dîners, des soupers, des séances de variétés et autres divertissements, chacune de ces localités cherchait à se procurer les fonds nécessaires à la construction d'une clinique, afin d'attirer chez elles un médecin résident. Et elles y ont réussi, dans le cadre d'un vaste mouvement qui est en train de faire échec à l'inquiétant exode des médecins ruraux.

Mais pourquoi donc, dira-t-on, un médecin ne peut-il installer un cabinet à la campagne sans l'aide de la collectivité? Les exigences de la médecine moderne fournissent la réponse.

Un médecin qui a abandonné la clientèle urbaine parce qu'il préférait la généreuse population dont l'offre d'un hôpital de 16 lits l'avait attiré, déclare: "Le temps n'est plus où un médecin de campagne pouvait se contenter de quelques instruments dans une petite valise noire. Les petites agglomérations manquent en général des possibilités thérapeutiques que l'on trouve dans les grandes villes. L'équipement médical moderne indispensable doit être acheté dès l'installation, et rares sont les médecins débutants qui en ont les moyens".

Un grand nombre d'entre eux, installés avec succès dans des districts ruraux, déclarent n'avoir rien à envier, du point de vue financier, à leurs confrères.

## Collège de Victoriaville

Victoriaville, Qué.  
AFFILIE A L'UNIVERSITE LAVAL: Dirigé par les RR. FF. du Sacré-Coeur. — Pensionnat, Externat — Edifice Moderne — Cours classique, élèves acceptés après la 5e année. — Cours commercial après la 9e année. — Examens d'admission tous les samedis de juin et juillet, à 10 heures de l'avant-midi.  
DEMANDEZ LE PROSPECTUS  
Plateau 2-5901 Le Préfet des Etudes  
Jt 3-10-17-24-A. 7-14

res exerçant la médecine générale ailleurs. De fait, des chiffres prouvent que ces praticiens jouissent en moyenne d'un revenu plus élevé que ceux des grandes agglomérations, tout en bénéficiant de conditions de vie moins onéreuses.

Au fur et à mesure que se multiplient les exemples de parfaite entente entre médecins et populations rurales, continue l'article de Sélection, certaines autorités voient dans ce mouvement autre chose et plus qu'un service efficace de placement. Voici à cet égard l'opinion du secrétaire général d'un conseil médical:

— Lorsqu'une localité recherche un médecin, elle profite pour se mettre sur son trente-six, et pas seulement en édifant une clinique. En prévision de ce qu'en pensera le futur

praticien, la population commence à se passer en revue et à faire le bilan de ses ressources. Elle vérifie le bon état de l'aqueduc et des égouts, elle achève la réalisation, longtemps différée, du programme d'expansion scolaire. De sorte qu'il ne s'agit plus uniquement d'un nouveau médecin et d'une clinique, mais d'une ville mieux organisée, plus agréable à habiter et susceptible d'attirer en grand nombre les familles les plus recommandables. En un mot, une ville qui entreprend d'attirer un médecin est une ville qui se développe et se modernise.

Le retour des beaux jours ensolleillés invite à faire une randonnée sur la grande route Profitons-en, mais prudemment

## OPPORTUNITE

franchise disponible offerte à l'homme qualifié par une compagnie canadienne de distribution en gros ayant des agents dans les principaux centres du Canada et de la province de Québec. Nous assurons au candidat que nous choisirons les instructions nécessaires, un plan d'expansion et une efficace publicité pour appuyer ses efforts. Nous préférons des personnes qui aspirent à des revenus de \$5,000 et plus par année. Pourrait même débiter à temps partiel, pas de sollicitation, rien à vendre. Devra cependant posséder un capital minimum de \$1,500. Toute application sera gardée confidentielle. Si votre emploi ou votre commerce limite vos chances d'avancement et que vous possédez les qualifications exigées, écrivez pour rendez-vous en donnant tous détails jugés opportuns à:

Boîte Postale "27", Station "H" Montréal

## Profitez de nos Spéciaux

du VENDREDI, 4 juillet au MARDI, 8 juillet,  
CAFE Instantané Red Rose 95c  
le gros pot  
Thé noir Red Rose, demi-livre 54c  
ANANAS écrasés 'Aylmer' 20 oz. 2 pr 55c  
FRAMBOISES pour tartes Vachon, 20 oz 42c

FARINE Robin Hood  
le sac de 5 lbs 31c  
RELISH "Carrière"  
sucrée, 16 oz.  
2 pour 45c  
JUS d'oranges Florida Sip  
48 oz. 2 pour 65c

JUS de pamplemousses 48 oz. 31c  
"Florida" Sip  
JUS d'oranges et pamplemousses  
Florida Sip 48 oz. 29c

En tout temps de l'année, nous vous offrons de la bonne TIRE D'ERABLE du Québec

LIVRAISON RAPIDE PAR TOUTE LA VILLE  
**CHEZ ROCH**  
EPIER-BOUCHER  
Roch DROUIN, propriétaire  
119 rue Dollard Tél. 467

**Ayez sur votre table les produits "POM"**  
Le pain "POM", les gâteaux "POM", toutes les autres pâtisseries "POM" sont appréciés par nos clients. Si vous n'êtes pas déjà parmi ces derniers, je vous invite à faire l'achat de ces délicieux produits "POM".  
Demandez nos illustrations et nos prix pour: GÂTEAUX DE FÊTES, DE NOCES, et autres occasions, ils feront l'admiration de vos invités.  
**HENRI FONTAINE**  
distributeur des produits "POM"  
41 rue Champlain Lac-Mégantic  
Jn 19 - 3 ms

Si vous êtes intéressés à l'achat d'un brûleur à l'huile, adressez-vous à  
**ALYRE FORTIN**  
PLOMBIER  
Agent des fameux "TIMKEN"  
53a rue Frontenac - Tél. 63-W - Lac-Mégantic  
ECONOMIQUE — SILENCIEUX — AUTOMATIQUE  
(Edifice Guérin — Case postale 494)  
Jn 19-3 ms

Pour la mise au point de votre auto  
CONSULTEZ LE  
**Garage Dumas & Frère Enr.**  
Jean-Louis et Clément DUMAS, propriétaires  
oOo  
Ventes et service de tracteur à chenilles et à roues "John Deere" dont nous sommes les agents exclusifs  
oOo  
Poste de Service — Réparations générales  
Rue Salaberry - Tél. 313-M - Lac-Mégantic  
mai 1 3 ms

ON CELEBRE LE CINQUANTAIRE DE L'ARRIVEE DES RELIGIEUSES A ST-SAMUEL

(DNC) — Ce fut une belle fête paroissiale que celle marquant les noces d'or d'un événement de très grande importance en notre paroisse, le cinquantième anniversaire de l'arrivée des religieuses de la Charité de St-Louis en notre paroisse. Cet événement, ce ne sont pas seulement nos bonnes religieuses qui ont désiré le souligner, c'est toute une paroisse qui était en liesse à cette occasion, coïncidant avec notre fête nationale, le 24 juin.

Des grandes lignes du programme de cette célébration, mentionnons à 10 heures, messe solennelle, diacre et sous-diacre au cours de laquelle le sermon de circonstance fut donné par M. le chanoine Audet, curé de St-Raphael de Bellechasse et ancien pasteur de St-Samuel. Dans la nef avaient pris place environ 75 religieuses de la Charité de St-Louis et plus de 15 appartenant à d'autres communautés, plusieurs Frères de St-Viateur, etc. Les autres places dans la nef étaient occupées par des anciens et notables de notre paroisse.

M. l'abbé J. D. Bergeron, curé de la paroisse, officiait assisté de MM. les abbés Lessard et L. Morin comme diacre et sous-diacre. La messe fut exécutée avec succès par la chorale des hommes de notre paroisse, aidée de quelques anciens chanteurs. A l'issue de l'office divin, on se groupa et une photographie fut prise comme souvenir de ce bel événement, puis ce fut le banquet, un grand et magnifique banquet qui fut réuni dans une vaste salle plus de

au matin d'une noce "d'Hilire et Julienne" sous un immense parapluie de l'époque ancienne. Voici les titres des autres chars allégoriques: une école de 1908; Cinq générations d'Abstinents; une famille de colons au labour avec un boeuf; une école 1958 avec pupitre moderne, et les bonnes fermières illustrant tous les genres de travaux qu'elles pouvaient exécuter au foyer; un des chars les plus attrayants fut celui des Tertiaires: des poupées vêtues de costumes religieux des vocations de notre paroisse. Avec quelle joie avons-nous aussi admiré les chars allégoriques rappelant le bon vieux temps et les amusements qu'il offrait: "Joueurs de Dames" et les danses au son du tambourin.

Vers 5 h. 30 p.m., un souper canadien fut offert à tous les paroissiens, touristes et visiteurs et près de 300 personnes prirent place autour des tables, sur lesquelles circulerent des plats aux mets délicieux.

Enfin à 8 heures du soir, la foule se pressait sur les sièges qui lui étaient destinés, invitée à prendre part à la séance dramatique organisée par les anciens et les anciennes du couvent lesquels interprétèrent: "Un miracle par la Vierge" et "Chez le dentiste". Des chants harmonisés furent rendus par bon nombre d'anciens. La chorale du couvent salua leurs devanciers par une cantate appropriée. Deux invitées d'honneur de Lévis, nous charmèrent par leur voix enfantine, dans plusieurs pièces de leur riche répertoire. Tous se séparèrent discutant sur ce qu'ils avaient vu, entendu et applaudi; diverses appréciations furent faites toutes plus élogieuses les unes que les autres, parmi lesquelles relatons par exemple celle-ci: "Nous n'avons jamais rien vu d'aussi bien rendu, bien que nous demeurions en ville depuis longtemps."

A la fin du banquet, eurent lieu quelques allocutions, M. le curé Bergeron rappelant l'arrivée des bonnes religieuses en notre paroisse, soulignant l'importance de l'éducation, de l'instruction apportée par elles chez notre population. A la sortie du banquet, les invités assistaient à une parade de chars allégoriques, représentant quelques scènes de la vie des anciens plus précisément de ceux qui vécurent de 1908 à 1948. Vu la fête nationale, la parade revêtait un caractère patriotique, offrant à l'exemple le char allégorique du petit St-Jean-Baptiste, ce dernier personnifié par un enfant revêtu de peaux de bêtes et portant la croix en main et près de lui, un mouton vivant. Signalons encore "la calèche" dans laquelle avaient pris place le couple de marié

la façon de voyager



Pacifique Canadien

Les seuls trains... avec wagon à couchettes... au Canada.

Si-Zénon de Piopoli

NOCES D'ARGENT (DNC) — En notre paroisse ont été célébrées, récemment les noces d'argent de M. et Mme J. O. Lafontaine. Ailleurs dans ce journal, on trouvera un compte-rendu détaillé de cette belle fête de famille.

VA-ET-VIENT

M. et Mme Cyrille Lépine, M. et Mme Philippe Lépine, M. et Mme Eddy Veillette, tous de Niagara, visitent les familles de Hormidas Thivierge, J.C. Lafontaine, Lucien Thivierge, Alphée Grenier et Albert Doyon.

— Les Révérends frères Aristide de Long-Point et Alphonse de Sorel, professeurs en sciences et physique, visitent leur niece Mme Ludger Martel et autres parents.

— M. et Mme Elie Turcotte et leurs enfants Lise, Jacques et Bernard, tous de Saragayou, visitent leur mère Mme Ludger Martel.

— Sont en visite dans la famille de leur mère Mme Ludger Martel: M. et Mme Louis Philippe Laroche de Roberval et leur bébé Louise.

— M. Roland Lemieux et leurs enfants Denise, Daniel et Diane de Montréal, sont venus visiter leurs parents, à l'occasion de la fête de la St-Jean-Baptiste.

— Mlle Gabrielle Richard et M. Rosaire Richard ont également visité leurs parents en notre paroisse récemment, M. et Mme Léo Richard.



M. Hermann Dumaine, agronome de St-Barthélemy, vient d'être élu président de la Fédération Canadienne des Producteurs de Dindons. Monsieur Dumaine est le premier Québécois à mériter cet honneur. Après des études à l'Institut Agricole d'Oka, il fut secrétaire-fondateur de l'Association des Eleveurs de Dindons du Québec; par la suite, il travailla pour le Ministère Fédéral de l'Agriculture à titre d'inspecteur surveillant R.P.O. Il est depuis au service de Robin Hood Flour Mills Limited.

— Mlle Raymonde Richard a fait un voyage à Montréal, visitant ses parents.

— M. David Leblond, agronome, B.A., B.S.A. Laval, M.S.C. phytopathologiste au ministère de l'Agriculture, a visité la famille de M. Louis Martel, et les familles de Mme Jean Lafontaine et Henri Martel de Woburn, sœurs de Monsieur Leblond.

— M. et Mme J.C. Lafontaine font actuellement un voyage de trois semaines aux Etats-Unis et à Niagara.

— M. et Mme Alcide Laflamme sont dans notre localité, à l'occasion de la St-Jean-Baptiste, visitant leur fille Mme Fernand Martel.

— M. et Mme Alexis Laroche de St-Méthode sont revenus parmi nous pour y demeurer.

— Mlle Rollande Labrie, Jeanne D'Arc Labrie, Raymond de Corriveau, Mariette Lafontaine et Pierrette Isabelle, nous ont quittés pour aller suivre le cours d'été à l'école Noé Ponton de Sherbrooke.

Si-Honoré de Beauce

NOTES LOCALES: Le 28 juin M. et Mme Octave Bellegarde se sont rendus à St-Jean d'Iberville où ils ont assisté aux noces d'OR de M. et Mme Fredy Lapointe (Rose-Anna Bilondeau). A cette belle occasion il y eut messe en l'église de St-Edmond puis à son issue banquet au club "Bellefleur".

— Les quatre jubilaires sont tous natifs de St-Honoré, Beauce; ils se sont mariés le même jour, à la même messe, celle du matin du 6 juillet 1908.

— M. et Mme Barthélemy Mahoux qui nous ont quittés pour aller demeurer à Valleyfield sont venus passer la fin de semaine au milieu de leurs parents et de leurs amis de chez nous.

Discours de...

(suite de la page 8)

la loi sur la stabilisation des prix agricoles. D'abord, un plus grand nombre de nos cultivateurs resteraient chez eux en hiver s'ils avaient une récolte d'hiver qu'ils sauraient pouvoir vendre à un prix prédéterminé. Mais, c'est l'élément le plus important, il en résulterait une amélioration de la qualité du bois à pâte produit par les cultivateurs, s'ils devaient suivre les normes et prescriptions établies par le gouvernement pour être protégés par le prix minimum. Les papeteries consentiraient certes à payer un petit peu plus cher le bois à pâte si elles pouvaient avoir la certitude qu'il sera utilisable une fois arrivé à la fabrique.

A l'heure actuelle, on livre presque n'importe quoi aux papeteries, dont trois sont situées dans les Cantons de l'Est. Le bois est tout mêlé et si les sociétés l'achètent, elles ne le prennent guère.

Les Cantons de l'Est ont 63 clubs 4H. Les 4H de la province de Québec diffèrent sensiblement de ceux des autres parties du Canada et des Etats-Unis où l'accent est mis sur l'industrie laitière et les cultures. Nous ne pouvons le faire aussi bien dans la province de Québec, de sorte que nos clubs 4H s'attachent surtout à montrer aux enfants à protéger les arbres et à en planter. Nous espérons qu'en grandissant, ils établiront des fermes de boisés qui leur donneront une récolte qu'ils pourront vendre aux marchés voisins durant l'hiver. Mais il en coûte pour planter des arbres et les protéger des maladies et de l'incendie. Jus-

qu'ici, les cultivateurs n'y ont pas pu grand-chose. Certaines des petites sociétés d'exploitation forestière leur donnent des arbres et les aident à leur donner le départ. Je connais une petite société du comté de Frontenac qui a déjà aidé à planter plus de 6 millions d'arbres.

Après avoir parlé des problèmes locaux, j'aimerais dire quelques mots du budget qui a été présenté. Je tiens à féliciter le ministre des Finances d'avoir eu le courage de présenter un budget qui tient réellement compte de la réalité et de la période difficile d'où nous sortons. C'est bien humain que de vouloir plaire à autant de personnes que possible et il est certes très bien agréable de présenter un programme généreux. Mais je n'ai jamais pensé que les Canadiens s'attendaient vraiment à obtenir plus que ce que leur offre le budget actuel. Si je dis cela, c'est parce que jusqu'au 31 mars, les libéraux offraient aux Canadiens une belle réduction immédiate d'impôt de 400 millions de dollars. Si les électeurs l'avaient voulu, ils auraient élu les libéraux. Si les libéraux avaient été réduits, le déficit estimatif de 648 millions de dollars aurait dépassé un milliard de dollars.

Un de graves problèmes que pose aujourd'hui la fabrication des biens est la rapidité avec laquelle on les produit. Si l'industrie pouvait fonctionner efficacement en ne produisant qu'aux quatre cinquièmes de son plein rendement, les stocks ne s'accumuleraient pas si vite lorsque la demande ralentit. J'espère que la recession actuelle nous aura appris une leçon et que nous rechercherons les moyens d'assurer le plein emploi de notre effectif ouvrier actuel. J'espère également que les patrons et les ouvriers collaboreront davantage afin de nous éviter l'angoisse de voir les hauts prix écarter du marché mondial les marchandises canadiennes.

Je ne crois pas que la légère augmentation des droits de douane sur les textiles fermes nous marchés à nos amis. Je compte que la clause antidumping apportera un regain de vie à cette industrie qui végète depuis si longtemps. Pour ce qui est du bois d'œuvre, je me réjouis qu'on ait résolu le récent problème de la définition du bois raboté. J'espère voir le jour où tous les droits douaniers et autres auront été supprimés à l'égard du bois d'œuvre acheminé entre les Etats-Unis et notre pays. Le droit accordé aux sociétés commerciales d'accroître leurs dons aux oeuvres de charité jusqu'à concurrence de 10 p. 100 est un pas dans la bonne voie. Cela devrait aider beaucoup nos hôpitaux et nos universités, mais il se peut que ce ne soit pas suffisant. S'il en est ainsi, j'espère que notre gouvernement portera l'allocation à 15 p. 100 ou plus du revenu. J'espère que jamais nos universités ne deviendront des institutions d'Etat faute d'un appui accordé par les sociétés commerciales et les particuliers.

En terminant, monsieur l'Orateur, je souhaite à cette législature, si bien dotée de jeunes, — et j'y incluis les conservateurs, les libéraux et les huit députés célestes qui ne sont pas présents cet après-midi — une session très féconde à l'avantage du Canada.

MAISON A VENDRE: 2 maisons à vendre dont une à 2 logements; aussi 3 emplacements de 50 x 100 pieds. S'adresser à ARTHUR DANSEBEAU, 97 rue Salaberry, Tél. 111-J, LAC-MEGANTIC. Juin 26, Jt 3 P.

PIANO A VENDRE: Utile dans famille où il n'y a pas de piano et où les enfants éprouvent la musique. Venez voir à 62 rue Champlain ou téléphonez à 345-J, LAC-MEGANTIC. Juillet 9 P.

CHALET A LOUER: Situé sur le chemin de la Baie des Sables, électricité, eau courante, beau site. S'adresser à ROSAIRE BRETON, 3 B, rue Daniel, Tél. 23-J, LAC-MEGANTIC. Juillet 3 P.

CHALET A LOUER OU A VENDRE: Bon marché situé sur le chemin de Woburn; électricité, eau courante, toilette, etc. Appartements pouvant accommoder plusieurs personnes; à louer ou à vendre à très bonnes conditions. S'adresser à Mme J.W. BOURQUE (notaire), 98 rue Frontenac, Tél. 722 ou à JEAN-LOUIS DUMAS, 33-B Choquette, Lac-Mégantic. Juin 26, Jt 3 10 P.

COURS PRIVES: J'informe les intéressés que, durant les présentes vacances je suis en mesure de donner des cours privés à mon domicile, de la 1ère à la neuvième année inclusivement. Veuillez communiquer avec moi; LUCIENNE MATHIEU, 106 rue Dollard, Tél. 324-J, LAC-MEGANTIC. Juin 26, Juillet 3 P.

TRAVAUX EN FER ORNEMENTAL: Je m'occupe de la fabrication en fer ornemental de rampes d'escaliers, rampes de colonnes, clôtures de fantaisie, grillages, etc. Travail garanti et prix très raisonnables. S'adresser à: NOEL GREGOIRE, St-Hubert de Spaulding Cté Frontenac. Juin 26, Juillet 3 P.

SERVANTE DEMANDEE: On demande une servante dans maison privée, possédant expérience. S'adresser à Mme SAMUEL ROSA, 88, rue Lemieux, Tél. 478 ou 766, LAC-MEGANTIC. Juin 26, 3 juillet

PIANO A VENDRE: De marque "Wilson", très propre, n'ayant pas une égratignure, à vendre à très bon prix. S'adresser à tél. 563, ou 97 rue Frontenac, LAC-MEGANTIC. Juillet 3

PETITES ANNONCES

CHALET A VENDRE: Beau site, bord du lac, belle grève, eau chaude et eau courante de source filtrée, électricité, gaz propane; 4 chambres à coucher, chambre de bain, vivier, cuisine moderne, solarium, garage. Ce terrain a une forêt de commerce nettoyée, à 4 milles de la ville, chemin de Woburn. Très bon endroit pour communauté religieuse ou hôtels. Pour prix et conditions, s'adresser à Mme J.A. LAIBERTE, R.R. No 2, au chalet Tél. 657-3, LAC-MEGANTIC. Juin 26 juo

MAGASIN GENERAL A VENDRE: Un magasin général de campagne, comprenant stock, aménagement et accessoires divers, ainsi que résidence pouvant servir d'hôtel aussi, une terre, si desirée. Cause de vente mortelle. S'adresser à AUDET ENR, Ste-Cécile, cte Frontenac. Juin 12 19 26, juillet 5 P

POUSSINS BRAY: Demandez-nous la liste de prix Bray; elle vous apportera les dernières nouvelles concernant l'élevage des poussins de races croisées; poulettes de races productrices s'étant classées aux premiers rangs pour la ponte ou le marché des viandes. Les poussins livrables à l'automne doivent être commandés dès maintenant. Poulettes d'un jour ou plus âgées, en chaut "Ames In-Cross". Adressez-vous à WILFRID BELLEFLEUR, agent, Tél. 1181, 21A Frontenac, LAC-MEGANTIC.

CHALET A VENDRE: Chalet situé chemin de la Baie des Sables, meuble, salle de bain, poêle au gaz et bois, 2 niveaux, plané privé, terrain boisé. S'adresser à 598-J, LAC-MEGANTIC. Juin 12 19 26, Jt 3 P

MAISON A VENDRE: Vendrais moyennant peu de comptant, balance payable comme boyer. Aussi grange et maison de campagne, pouvant être démontées, à vendre à bon marché. Si intéressé s'adresser à JULES VACHON, 116 rue Frontenac, Tél. 511-W, LAC-MEGANTIC. Av 21 juo

LOGEMENT A LOUER: 4 appartements, chauffé, plus chambre de bain, situé à 65 rue Laval. S'adresser par téléphone au numéro 19, LAC-MEGANTIC. J. 5, juo

HOMMES DEMANDES: Attention gens ambitieux et vous instituteurs, étudiants, qui désirez rendre vos heures de loisirs profitables. Venez produits domestiques, cosmétiques de la plus haute qualité. Produits pour la ferme. Génerouse commission. Catalogue sur demande. Familles, Dept 50, 1600 Delorimier, Montréal.

LOGEMENT A LOUER: 6 appartements, situés rue Juliette réparé à neuf et prêt à être occupé le premier juillet. S'adresser à ALFRED ROBERT, 21 rue Juliette, LAC-MEGANTIC. Juin 19 26, Jt 3

EMPLACEMENT A VENDRE: Situé rue Victoria, 100 pieds x 50 pieds, à bonnes conditions. S'adresser à ADRIEN ST-PIERRE, 139 rue Bégin, Tél. 258-M, LAC-MEGANTIC. Juin 19 26, Jt 3 10 17 P

CHALOUPES REPARER: Recouvrement et réparations de chaloupes ou bateaux au moyen de "fiberglass" fibre de verre. Adressez-vous à WILFRID BOULET, 202a, rue Laval, LAC-MEGANTIC. Juin 19 26, Jt 3 10

A VENDRE: Systeme de haut-parleurs, crémé-neufs, 2 micros, 2 haut-parleurs, set amplificateur, pouvant servir salle de danse et sur automobile. S'adresser à ROLAND LEMOINE, Tél. 892, LAC-MEGANTIC. Juillet 3

MENAGE COMPLET A VENDRE: Set de cuisine, set de salon, set de chambres, et autres menus articles à vendre. Tout le ménage devra être vendu. Pour informations, s'adresser à 66-B Laviolette, Tél. 611. Juillet 3 10 P.

INSTITUTRICES DEMANDES: Quatre institutrices diplômées demandées pour enseigner dans nos écoles, à Ste-Cécile de Frontenac. Les intéressées sont priées de s'adresser à HENRI ROY, secrétaire-trésorier, STE-CECILE, Cte Frontenac. Jt 3-10-17 P

CHALET A LOUER OU A VENDRE: Bon marché situé sur le chemin de Woburn; électricité, eau courante, toilette, etc. Appartements pouvant accommoder plusieurs personnes; à louer ou à vendre à très bonnes conditions. S'adresser à Mme J.W. BOURQUE (notaire), 98 rue Frontenac, Tél. 722 ou à JEAN-LOUIS DUMAS, 33-B Choquette, Lac-Mégantic. Juin 26, Jt 3 10 P.

CHALET A LOUER: Situé sur le chemin de la Baie des Sables, électricité, eau courante, beau site. S'adresser à ROSAIRE BRETON, 3 B, rue Daniel, Tél. 23-J, LAC-MEGANTIC. Juillet 3 P.

CHALET A LOUER OU A VENDRE: Bon marché situé sur le chemin de Woburn; électricité, eau courante, toilette, etc. Appartements pouvant accommoder plusieurs personnes; à louer ou à vendre à très bonnes conditions. S'adresser à Mme J.W. BOURQUE (notaire), 98 rue Frontenac, Tél. 722 ou à JEAN-LOUIS DUMAS, 33-B Choquette, Lac-Mégantic. Juin 26, Jt 3 10 P.

COURS PRIVES: J'informe les intéressés que, durant les présentes vacances je suis en mesure de donner des cours privés à mon domicile, de la 1ère à la neuvième année inclusivement. Veuillez communiquer avec moi; LUCIENNE MATHIEU, 106 rue Dollard, Tél. 324-J, LAC-MEGANTIC. Juin 26, Juillet 3 P.

TRAVAUX EN FER ORNEMENTAL: Je m'occupe de la fabrication en fer ornemental de rampes d'escaliers, rampes de colonnes, clôtures de fantaisie, grillages, etc. Travail garanti et prix très raisonnables. S'adresser à: NOEL GREGOIRE, St-Hubert de Spaulding Cté Frontenac. Juin 26, Juillet 3 P.

SERVANTE DEMANDEE: On demande une servante dans maison privée, possédant expérience. S'adresser à Mme SAMUEL ROSA, 88, rue Lemieux, Tél. 478 ou 766, LAC-MEGANTIC. Juin 26, 3 juillet

PIANO A VENDRE: De marque "Wilson", très propre, n'ayant pas une égratignure, à vendre à très bon prix. S'adresser à tél. 563, ou 97 rue Frontenac, LAC-MEGANTIC. Juillet 3

CHALET A LOUER: Situé sur le chemin de la Baie des Sables, électricité, eau courante, beau site. S'adresser à ROSAIRE BRETON, 3 B, rue Daniel, Tél. 23-J, LAC-MEGANTIC. Juillet 3 P.

CHALET A LOUER OU A VENDRE: Bon marché situé sur le chemin de Woburn; électricité, eau courante, toilette, etc. Appartements pouvant accommoder plusieurs personnes; à louer ou à vendre à très bonnes conditions. S'adresser à Mme J.W. BOURQUE (notaire), 98 rue Frontenac, Tél. 722 ou à JEAN-LOUIS DUMAS, 33-B Choquette, Lac-Mégantic. Juin 26, Jt 3 10 P.

COURS PRIVES: J'informe les intéressés que, durant les présentes vacances je suis en mesure de donner des cours privés à mon domicile, de la 1ère à la neuvième année inclusivement. Veuillez communiquer avec moi; LUCIENNE MATHIEU, 106 rue Dollard, Tél. 324-J, LAC-MEGANTIC. Juin 26, Juillet 3 P.

SOLUTION CARDA Foie-reins-vessie-digestion dans toutes les pharmacies

Failles rafraichir l'apparence de votre linge! AVIS IMPORTANT ALCOSEZLE seulement, nettoie à fond et redonne le corps et les couleurs originales aux vêtements; aussi ils resteront propres et pressés deux fois plus longtemps. COMPAREZ Maintenant désodorisation complète, sans rétrécissement et un fini d'expert; c'est un service de nettoyage à sec de très haute qualité. Le procédé "DURACLEAN" nettoie parfaitement: tapis, meubles recouverts de matériel. EXIGEZ LE NETTOYAGE MODERNE ENRG. 151, rue Frontenac Tél. 126 Lac-Mégantic Théophile VALLEE, propriétaire Service rapide... Qualité... Satisfaction...

ACHETEZ MAINTENANT À CE NOUVEAU BAS PRIX! PNEUS Firestone SUPER CHAMPION DELUXE NYLON seulement \$19.95 échange pneus usés contre plus chers. Vous pouvez maintenant obtenir la sécurité extra, le millage extra des Pneus Firestone en NYLON à un prix que vous vous attendiez de payer pour des pneus réguliers. Obtenez les pneus les plus sûrs jamais fabriqués — aux plus bas prix à date! MEGANTIC TIRE SERVICE ENR. Rue Salberry — Tél. 613 — Lac-Mégantic

ATTENTION! --- ATTENTION! Quelle que soit la marque de votre machine à coudre, je suis en mesure de la réparer. De plus, je me rendrai à votre domicile sur demande et ferai l'examen de votre machine à coudre absolument GRATUITEMENT. Satisfaction assurée. N'hésitez pas, communiquez avec moi et profitez de l'offre gratuite que je vous fais Ernest LECLERC, agent NECCHI (En face du Cimetière) rue Gendreau — Tél. 922 — Lac-Mégantic Avril 10 — 5 ms

# Notes locales

Après une longue période de temps froid, maussade et souvents fois pluvieux, le beau temps semble nous être revenu. En effet, le soleil est plus chaud et ses rayons bienfaisants ont réchauffé et la terre et l'eau, favorisant sur la première, les travaux des champs et dans nos eaux l'accès des baigneurs.

M. et Mme Narcisse Grenier ont passé le jour de la Saint-Jean-Baptiste à Sherbrooke où ils ont assisté à la célébration de la fête nationale, visitant également M. François-Poulin, avocat et M. Jean-Paul Poulin ainsi que M. et Mme Donat Bernard.

Mlle Georgianna Dion et MM Eddy et Henri Dion, de St-Romain, étaient à Lac-Mégantic, par affaires, récemment.

M. Armand Langlois, de Montréal, était en notre ville, en voyage d'affaires il y a quelques jours.

M. et Mme Bertrand Grenier, leurs enfants Céline, Francine, Nicole, Marc et Robert, de Québec, sont venus à Lac-Mégantic où ils ont été les hôtes de M. et Mme Joseph Grenier et autres parents.

M. et Mme Pierre Allard,

ils se sont rendus à St-Ludger visiter d'autres parents et des amis.

Mme Arthur Goupil, de Dover, N.H., visitait récemment M. Dominique Chouinard, son père, ainsi que M. et Mme Georges Carrier, beau-frère et soeur.

M. et Mme Evariste Roy ainsi que M. Elzéar Roy sont allés à Chartierville où ils ont assisté au service et aux funérailles de Mme Arthur Martin. Ils ont profité de leur passage en cette ville pour visiter la famille de M. et Mme J.-A. Blanchette.

M. et Mme Alphonse Bisson, de Lewiston, Me, étaient en notre ville récemment, les hôtes de M. et Mme Evariste Roy. Ils se rendaient à Thetford-Mines où ils étaient les hôtes de M. et Mme Armand Dostie.

L'honorable juge Philippe Cliche, Madame Cliche et les membres de leur famille sont arrivés en notre ville pour y passer la période des vacances. Ils occupent leur propriété de la rue Grégoire, près de notre lac.

M. et Mme L. Philippe Poulin ont passé la journée de jeudi à Sherbrooke, visitant M. et Mme Gaëtan Lebrun.

M. et Mme Adrien Lachance et leurs enfants Pierre et Monique, de Plessisville,

étaient à Lac-Mégantic dimanche dernier, visitant Mme Adélaïde Thibault, Mlle Maria et Jeannette Thibault ainsi que Mme Adolphe Turgeon et Mlle Juliette Turgeon.

Étaient à Lac-Mégantic ces jours derniers en visite chez M. et Mme Wilfrid Richard: M. et Mme Fernand Desormeaux, de St-Jérôme, M. et Mme Albert Paquette, de Windsor Mills, M. et Mme Joseph St-Laurent, de Ville LeMoine, comté de Chambly, ainsi que M. et Mme André St-Laurent et leurs enfants Daniel et Benoît, de St-Lambert, Montréal.

M. et Mme Wilfrid Beauchemin, de New Britain, Conn., sont les hôtes de Mme Joseph Michaud et de Mme Horace Gosselin.

M. et Mme Horace Dupuis et leurs enfants Richard, Louise et Denise, de St-Rémi de Napierville, ainsi que M. et Mme Robert Shomfield et leur fille Mlle Evelyn Shomfield, de Montréal, passent quelques jours de vacances en notre ville les invités de M. et Mme Herménégilde Dupuis.

Mlle Gerorgette Roger passe quelques jours à Québec, l'invitée de parents et d'amis.

M. Henri Roy, de Ste-Cécile, était à Lac-Mégantic par affaires mercredi.

M. et Mme G. Hubert Bélanger, de Drummondville, ainsi que leurs enfants MM. Michel, Pierre et Denis Bélanger, étaient à Lac-Mégantic au jour de la fête de la Confédération. Monsieur Bélanger, en le sait, a déjà exercé les fonctions de gérant de la succursale locale de la Banque de Montréal, avant d'être appelé à Drummondville.

# Discours de M. G.-M. Stearns au parlement d'Ottawa

Le député de notre comté de l'Est.

J'estime les Canadiens de langue française tout autant que ceux de langue anglaise. Je profite de cette occasion pour remercier tous les électeurs qui ont mis leur confiance en moi. Nous, les Canadiens de langue anglaise de la province de Québec, sommes capables de vivre en parfaite harmonie avec nos concitoyens de langue française.

(Traduction)

Il y a environ une semaine, un journaliste parlait dans un journal d'Ottawa de la qualité des discours prononcés durant le débat sur l'Adresse en réponse au discours du trône. Il semble que le journaliste n'ait pas pensé grand chose des discours en question. Que n'a-t-il attendu jusqu'aujourd'hui, car alors il aurait bien plus raison d'écrire son article. J'ai aimé ce débat. Le journaliste dit que, selon lui, les nouveaux députés ne devraient pas s'en tenir à des questions intéressant leurs circonscriptions, mais que, une fois à Ottawa, ils devraient s'efforcer de traiter des sujets de portée nationale. Je ne suis pas de cet avis, parce que pour bien continuer à gouverner le pays, il faut que chacun des 265 députés expose ses idées et ses problèmes à la Chambre. Après cela, le gouvernement peut en faire le classement, mettre en pratique ce qui est déjà mûr, rejeter l'inutile et mettre le reste en réserve. Avec le temps, nos amis ecclésiastiques verront la réalisation de leurs idées.

Je veux dire un mot de questions intéressant ma circonscription. Je remercie le gouvernement des mesures qu'il a

adoptées au cours de la brève session de la dernière législature et qui ont été fort avantageuses pour les gens de ma circonscription et de tous les Canadiens. Je remercie le gouvernement d'avoir prolongé la période des prestations saisonnières d'assurance-chômage, car je sais pertinemment que cette mesure a été fort bienfaisante dans une petite ville de ma circonscription où la seule industrie avait fermé ses portes pour toujours.

Je remercie le gouvernement d'avoir commencé les travaux à l'aéroport de Sherbrooke. Je crois comprendre que le gouvernement se propose d'y dépenser quatre millions au cours des deux prochaines années. Cela fournira beaucoup d'emplois et, plus tard, aura pour résultat d'inciter un grand nombre d'industries à construire des usines près de l'aéroport. Les députés se demandent peut-être pourquoi je m'intéresse à l'aéroport de Sherbrooke. C'est que tout le terrain formant l'aéroport est situé dans le comté de Compton. Ma circonscription se compose des comtés de Compton et de Frontenac, et il est significatif que les deux grandes races de notre pays y vivent côte à côte. L'origine du nom "Compton" se perd dans l'antiquité, mais on pense que tel a été le nom d'un fameux Anglais. Quant au nom "Frontenac", on se rappelle sans peine que tel a été le nom d'un des grands gouverneurs de la Nouvelle-France.

La circonscription se compose surtout de petites fermes et de quelques industries usinant le bois. Les cultivateurs qui ne peuvent produire assez de récoltes en été pour assurer leur subsistance travaillent dans les bois en hiver. Quand il n'y a pas assez de travail dans la province de Québec, ils traversent la frontière pour aller

dans les états du Maine, du New-Hampshire ou du Vermont. S'ils travaillent dans le Vermont tout l'hiver, ils ont droit, à leur retour chez eux au printemps de toucher les prestations d'assurance-chômage dans la province de Québec, car le Vermont a un accord de réciprocité avec le Canada. Jusqu'ici, ni le Maine ni le New-Hampshire n'ont été disposés à conclure un tel accord. Je recommande au gouvernement de continuer de tenter de convaincre les gouverneurs et les organismes législatifs de ces deux États de conclure des accords de réciprocité pour que nos gens y travaillant puissent être traités aussi équitablement que n'importe quel citoyen américain qui travaille dans le même campement.

A propos encore de nos cultivateurs, j'aimerais bien que le bois à pâte soit visé par

(suite à la page 7)



Monsieur l'Orateur, si tôt après le brillant exposé de mon collègue, le député de Carleton (M. Bell), et le discours également dynamique du député de St-Jean-Iberville - Napierville (M. Dupuis), qui traitait de fleurs coupées, de poison pour les rats et de la province de Québec, j'ai bien peur que mes quelques pauvres mots ne retiennent, ces prochaines minutes, comme un pistolet d'enfant qu'on décharge après un salut de 21 coups de canon. Néanmoins, mes paroles seront sincères.

Comme c'est la première fois que j'ai l'occasion de prendre la parole à la Chambre, je tiens à féliciter M. l'Orateur de sa réélection au poste élevé qu'il occupe. Il a été, pour un nouveau membre du Parlement, extrêmement réconfortant et encourageant de le voir accomplir sa tâche de façon si sage et si plaisante.

A vous, monsieur l'Orateur suppléant, et à vous, monsieur le député de Spadina (M. Rea), je tiens à dire que je suis à la fois heureux et fier de la manière dont vous maintenez et sauvez le bon ordre à la Chambre.

En ma qualité de député de langue anglaise venant de la province de Québec, je tiens à dire également combien je suis heureux que mes deux bons amis, le député de Lotbinière (M. O'Hurley) et le député de Labelle (M. Courtemanche), aient été nommés ministres.

(Texte)

Monsieur l'Orateur, c'est un honneur pour un Canadien de langue anglaise d'avoir été choisi candidat dans une circonscription où 75 p. 100 de la population est de langue française. Je puis vous assurer que je n'ai pas été choisi parce que je parle bien le français. Vous pouvez vous rendre compte facilement que je parle cette langue avec beaucoup de difficulté. Aussi, je n'ai pas été choisi à cause de ma réputation comme orateur, — je n'ai jamais été un orateur, ni en français ni en anglais. J'ai été choisi par toute la population de Compton-Frontenac, une circonscription des Cantons de

## CONCERT LABATT

MARDI le 8 JUILLET

- 1—Champion of Champions — Concert March By G. E. Holmes.
  - 2—Tedy Bears Picnic — By John Bratton.
  - 3—Golden Glow — Ouverture By Clair W. Johnson.
  - 4—Mexicali Rose — Walze par Stone et Tenney.
  - 5—Anchors Aweigh — March par Capt. A. H. Miles.
  - INTERMISSION
  - 6—Colonel Borey — March par K. J. Alford.
  - 7—My Shall — Rumba par Xavier Cugat.
  - 8—Pirates Of Penzance — Selection Arthur S. Sullivan.
  - 9—The Old Church Organ Serenade par W. P. Chambers.
  - 10—The Middy — March par K. J. Alford.
- O CANADA

*Theatre*  
**BIJOU**  
*Mégantic*

**PROGRAMME**  
du 6 juillet au 12  
inclusivement

du 6 au 10 juillet — dimanche à jeudi inclusivement

LES  
P  
L  
A  
I  
S  
I  
R  
S

PAR TOUT EN VILLE

CHEZ NOS GENS TOUT LE MONDE EN PARLE!

A l'affiche 10 semaines à Montréal

S de L'ENFER

Version française de "PEYTON PLACE"

Admission pour ce film: 75c

LANA TURNER

HOPE LANGE · PHILIPS · LLOYD · VIANI · ARTHUR · T. RUSS · TERRY · MOORE

NELSON · GOE · BETTY FIELD · MILDRED DUNNOCK · LEON AMES · LORNE GREENE · WILD · ROBSON · HAYES

Vendredi, Samedi

Joan Crawford dans

JOHNNY GUITAR

avec Sterling Hayden, Mercedes McCambridge

en trucojor

— AUSSI —

THE AMAZING COLOSSAL MAN

Glenn Langan, Cathy Downs, William Hudson

## Mariage Michaud - Fortier

Mardi le 1er juillet à 10 heures, en l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic, M. l'abbé Nicolas Beaulieu de la paroisse St-Jean-Baptiste de Sherbrooke, bénissait l'union nuptiale de M. Judes Michaud, fils de M. et Mme J. A. Michaud, de Lac-Mégantic, à Mlle Yolande Fortier, fille de M. Odilon Fortier et de Madame Fortier, décédée également de notre ville. Les pères respectifs des époux leur servaient de témoins.

Le choeur avait été décoré de pivoines pour la circonstance et à l'orgue, un programme de musique fut exécuté par M. François-X. Paradis. Des chants furent tenus par Mlle Thérèse Fortier, soeur de la mariée; "The Lords Prayers" d'Albert Malotte; Ave Maria de Gounod; Méditation Religieuse, de Emile Pessard.

Pour le mariage, la mariée portait une robe blanche en nylon suisse, garnie de broderie et fermée dans le dos par une rangée de minuscules boutons. La manche longue se terminait par une pointe sur la main; sa jupe trois-quarts à effet crinoline était garnie de broderie. Un diadème retenait son court voile de tulle illusion, orné de séquins; elle portait un bouquet de roses blanches.

Manon et Julie Fortier, deux petites nièces de la mariée agissaient comme bouquetières. Elles étaient vêtues d'une coquette robe de nylon, l'une de teinte rose et l'autre de couleur bleue, avec passe de tulle de nylon parsemée de minuscules roses et mugets; bouquets genre colonial.

MM. Guy Michaud et Gaëtan Fortier agissaient comme placiers. A l'issue de la cérémonie religieuse, mariés, parents et invités se rendirent à l'hôtel Queen où avait lieu la réception, après laquelle M. et Mme Judes Michaud quittèrent Lac-Mégantic pour un voyage de noces aux Chutes Niagara et autres endroits des Etats-Unis. Pour le voyage, la mariée était vêtue d'un ensemble en organza blanc avec pastilles turquoises, chapeau genre breton garni de fleurs turquoises et des accessoires blancs. Elle portait à l'épaule un bouquet de roses blanches.

A leur retour, les nouveaux mariés demeureront à Lac-Mégantic.

Nos meilleurs vœux de bonheur.

JEAN-MARIE DOSTIE

représentant

"LA SURVIVANCE"

compagnie d'assurance-vie Canadienne-Française, vous offre tous plans d'assurances dont vous avez besoin.

En particulier: LE PLAN FAMILIAL en vigueur depuis le premier janvier 1958. Un plan peu dispendieux et très avantageux pour toute la famille.

Pour toutes informations, écrire ou téléphoner:

Jean-Marie Dostie

Agent d'Assurances

79 rue Papineau Tél. 738 Lac-Mégantic

Jt 3-10-17-24

# LUTTE

## STADE MEGANTIC

DIMANCHE, 6 JUILLET PROCHAIN, 8 heures 30 p.m.

SEMI FINALE

Farmer Powell

lutteur fermier du Missouri

vs

Golden Terror

lutteur masqué

Extra! Spécial! Extra!

Le plus puissant lutteur et homme fort du monde

THE GREAT ANTONIO

407 livres — 8 pi. 8 po.

Il luttera contre

4 adversaires

Information: Sam ROSA, Télé 766 ou 478

GRANDE FINALE

2 de 3 à finir

Frankie et Roberto,

CARUSO

vs

Laurent et Bernier

FORTIN

— oOo —

AUTRE COMBAT

1 chute, 20 minutes

Butch Néron

vs

J. P. Poitras